

PUNAINEN KARJALA

NKP(b):n Karjalan AK:n, KASSR:n TpKK:n ja KAL:n lehti

Jokapäiväinen sanomalehti — Hinta 10 kop. 1/1 vk. 30—, 1/2 vk. 15—, 1/4 vk. 7:50

N:o 72 V. 1937 — Kuusipäivän 5:s päivä — Maanantaina maaliskuun 29 p:nä

Vallattava bolshevismi!

Kansainvälinen työväenliike muodostui horjumattomaksi, voitavaksi voimaksi siitä alkaen, kun tieteellinen sosialismi tuli proletariaatin revolutionin teoreettiseksi perustaksi.

Marxin ja Engelsin kuoleman ansio on siinä, että he loivat syvästi tieteellisen sosialismin teorian. He eivät "keksineet" ihmiskunnan pelastuksen reseptejä, kuten tekivät ennen heitä ajattelijat ja utopistisen sosialismin toimihenkilöt. He suorittivat työväenluokan taistelutieteen korkeimman teoreettisen yleistämisen, nojautuen etumaisen tieteellisen ajatuksen kriittiseen omaksumiseen. Marxin "Pääoma", tämä teoreettisen työn valtava muistomerkki riippuu ihmiskunnan yllä olevasta neerisen tieteellisen ajattelun ja revolutioneerisen proletariaatin taistelu tyhjentyttömänä lähteenä.

Revolutioneerisen teorian ja revolutioneerisen käytännön välinen eroittaminen yhteys on marxismi-leninismi peruspiirre. Sen on kaikella voimallaan julistanut Lenin historiallisessa työssään, joka jo 20-vuosisadan alussa pani alun todella revolutioneerisen, bolshevistisen puoluekaaderien formeerautumiselle.

"Ilman revolutionista teoriaa ei voi olla olemassa revolutionista liikettä", "... Etumaisen taistelun tehtävän voi täyttää vain sellainen puolue, jota ohjaa etumainen teoria" — ne ovat Leninin määrätelmän kumakivenä teoksessa "Mitä tehdä?", joka ilmestyi 35 vuotta sitten.

Kiinnittään koko puolueemme huomiota tähän marxismi-leninismiin perusmääritelmiin, toveri Stalin korostaa, että se "saa erikoisen voiman ja erikoisen merkityksen" sosialistisen revolutionin voiton jälkeen.

Teoreettisesti aseistamaton puolue työntekijä — johtaja, voi jonkun aikaa kulkea tallattua polkua. Mutta ensimmäinen tilanteen muutoksen saavuttamiseksi, kohdatessa ennakkolta näkemättömiä esteitä hän hämmentyy, hän ei voi käyttää voimiaan ympäröiviin tapauksiin ja ihmisiin nähden, hän ei voi orientoitua. Hän voi helposti muuttua aseksi vihollisen käsin.

Mutta luokkavihollinen tietää hyvin marxismi-leninismiin revolutioneerisen teorian voiman. Porvaristo on suunnannut ja suunnat monilukuiset intelligentsiansi voimat, reformistisen agentuurinsa siihen, että herättää työläisjoukoissa haluttomuutta ja välinpitämättömyyttä teoriaan tahi siihen, että väärentämällä heikentää työväenluokan revolutioneerisen teorian vaikutusta. Yhtenä kaikkein katalimpana värentämisen muotona oli menshevistis-trotskilainen parjaus siitä, että muka Lenin oli vain proletariaatin revolutionin suuri praktiikko, että muka leninismi on välinpitämätön teoriaan nähden.

Toveri Stalin "Leninismiin kysymyksissä" on osoittanut ja todistanut, että "tämä enemmän kuin emitiinen käsitys Leninistä ja

leninismistä on aivan väärä eikä vähimmäisäkään määrin vastaa todellisuutta, että käytännön miesten taipumus teorian hyönteemiseen on kokonaan leninismien hengen vastainen ja hyvin vaarallinen asiallemme" (allekirjaukset meidän. Toim.).

Nämä sanat lausui toveri Stalin 13 vuotta sitten. Mutta ne ovat tänäänkin, samoin kuin silloin, aivan aktuaalisia puolueellemme, kaikille kommunisti-työntekijöille, puolueeseen kuuluville ja puolueeseen kuuluttomille bolshevikkeille.

Vastavallankumouksellinen porvaristo jatkaa ideologisella rintamalla marxismi-leninismii vastaan raivoisia hyökkäyksiään, yhdistäen ne tuloisuusuteen taloudellisella rintamalla, petokseen, spionaasiin. Trotskilais-jonovjevilaisen ja buharinilaisen vastavallankumouksellisen tuloisabandin emä "teoreetikot" ja heidän katalat pentunsa ovat peisiintyneet kuin luteet muutaman tieteellisten laitosten rakoihin.

He käyttävät hyväkseen niiden johtavien puolue työntekijöiden huolimattomuutta, leväperäisyyttä ja karsinointeisuutta, jotka ovat kadottaneet mielenkiinnon puoluepolitiisiin kysymyksiin ja sen kanssa myöskin kyvyn tuntea vihollisen. Toveri Stalinin usein antamat varoitukset on unohtetut. Useilla paikkakunnilla on päästetty syntymään sietämättömiä revolutioneerisen teorian ja praktiikan toisistaan irtaantumista. Marxilais-leniniläisen opiskelun hylänneet omahyväiset "praktiikot" ovat omanvoitonpyynnin saastuttamia. Menettäneen taidon hallita marxilaisen kriittikän asetta, he ovat osoittaneet olevan luottavia töllelilijöitä — sokeita aseita juonikkaan vihollisen käsissä.

Toisaalta revolutioneerisesta praktiikasta irtaantunut opiskelu on monissa tapauksissa muuttunut kuolleeksi skolastiikaksi, talmudilaiseksi viisasteluksi. Marxismista tuloisuusmaisesti kuohittin sen elävä, taisteleva materialisti-dialektinen henki. Tässäkin ei voi olla muistamaan toveri Stalinin varoitusta: "Teoria käy tietyksi esineetölmäksi, jolle se ole sidottu revolutioneeriseen käytäntöön, aivan samoin kuin käytäntökin tulee sokeaksi, jolle se valaise tietään revolutioneerisella teorialla".

Tämän toveri Stalinin ohjeen ovat hyvin monet puoluejärjestöjen johtajat unohtaneet, johtajat, joille marxismi-leninismiin propagandaa on jäänyt kolmannelle tilalle. Tämä rintama oli jätetty heitteelle, annettu toisaroisten työntekijäin huollettavaksi, työntekijöiden, jotka eivät saaneet johtavien toverien kannatusta ja apua.

Puolue on aina antanut ja antaa suunnattoman merkityksen kaaderiensa teoreettiselle ja poliittiselle kasvatukselle. Mitä vaikeimmissa taristisen maanalaissuuden oloissa vain muutamat sadat bolshevikit saattoivat tutkia marxismi-leninismiin klassikkojen suurtuotteita, omaksua marxilais-leniniläisen teorian.

Ulkomaisten kansa kulttuuriyhteyttä pitävä Yleisliittolaisten yhdistyksen puheenjohtaja tov. Arosev on vastannut Valenciasta tullesseen tiedoitukseen kirjellään, jossa esittää varmuutensa näiden kulttuurilaitteiden hedelmällisyydestä. Tässä kirjeessä sanotaan: huolimatta siitä, että Espanjan kansa on pakotettu käymään raskasta, jännittynyttä taistelua Saksan ja Italian fasistien interventiosia vastaan, se on kyennyt säilyttämään kulttuuri- ja taidearvonsa, joilla ei ole ainoastaan kansallisen, vaan myöskin yleismaailmallisen merkitystä. Tämä on kaikkein kirkkain osoitus Espanjan kansan korkeasta kulttuurista ja antaa suuria toiveita kulttuurisesta yhteistyökentästäme teidän kanssanne.

Ulkomaisten kansa kulttuuriyhteyttä pitävä Yleisliittolaisten yhdistyksen puheenjohtaja tov. Arosev on vastannut Valenciasta tullesseen tiedoitukseen kirjellään, jossa esittää varmuutensa näiden kulttuurilaitteiden hedelmällisyydestä. Tässä kirjeessä sanotaan: huolimatta siitä, että Espanjan kansa on pakotettu käymään raskasta, jännittynyttä taistelua Saksan ja Italian fasistien interventiosia vastaan, se on kyennyt säilyttämään kulttuuri- ja taidearvonsa, joilla ei ole ainoastaan kansallisen, vaan myöskin yleismaailmallisen merkitystä. Tämä on kaikkein kirkkain osoitus Espanjan kansan korkeasta kulttuurista ja antaa suuria toiveita kulttuurisesta yhteistyökentästäme teidän kanssanne.

Nyt on voittoa sosialismin maassamme miljoonilla ihmisillä vallava veto teoreettisiin tietoihin, suunnattomat ovat myöskin mahdollisuutemme. Jättiläismäisesti on myös kasvanut välttämättömyys ideologisesti takoa kaadereitamme, tehdä kymmenet ja sadat tuhannet työntekijämme todella marxilais-leniniläisiksi, ihmisiksi, joilla on laaja poliittinen näköpiiri, jotka kykenevät orientoitumaan sisäisessä ja kansainvälisessä tilanteessa. Täyttää tämä, se merkitsee ratkaista yhdeksän kymmenettä osaa kaikista puolueen tehtävistä.

Vallattava bolshevismi! Tämän loosungin heitti puolue Stalinin Keskuskomitean viime pleenunissa. Vallata bolshevismi merkitsee poliittisesti kasvattaa kaadereitamme, antaa heille marksinilais-leniniläisen teorian tutkimisen, auttaa kaadereita tutkimaan ja valtaamaan mitä suurimpia teoreettisia arvoja, joita on Marxin, Engelsin, Leninin ja Stalinin teoksissa. Monia tuloisuuksia on eri tyypisii piirejä, joissa opiskellaan alkulähteiden mukaan puolueen historiaa, leninismii ja marxismiin klassikkojen eri teoksia. NKP(b):n KK:n puoluepropagandan ja agitatsion osaston suuresti vaillaan tietojen mukaan oli tammikuun 1 päivään mennessä v. 1937 tällaisia piirejä n. 17 tuhatta ja niissä opiskelevia yli 200 tuhatta henkilöä. Tuhannet kommunistit tutkivat marxismi-leninismii korkeimmissa puoluekouluissa ja kursseilla. Mutta tämä on vähän määrällisesti; lisäksi, opiskelu useimmissa näissä piireissä ja kouluissa on huonolla kannalla.

Keskuskomitean historiallinen pleenumi, joka loi päätöksillään ehdot käännettä varten kaikessa puolue työssä, vaatii puoluekaaderien valmennuksen ja lisävalmennuksen systeemin päättävää parantamista. Teoreettinen opiskelu on välttämätön kaikille johtaville työntekijöille, ja ensikädessä on lähetettävä opiskelemaan poliittisesti lujia ja kaikkien kykenevempiä. Sosialistisen rakennustyön todelliseen praktikkona voi olla vain se bolshevismi, joka hallitsee puolueen teoreettisiakin aseita. KK:n pleenumi suunnitteli rajonien, kaupunkien, aluepiirien puoluejärjestöjen työntekijäin uusintavalmennuskurssin verkoston, neuvottelua NKP(b):n KK:n yhteydessä sisäisen ja kansainvälisen politiikan kysymyksissä alueiden, aluepiirien ja tasavaltien puolue-elinten johtaville työntekijöille.

Teorian suuri merkitys, ideologis-propagandarintaman merkitys tulee kokonaan palauttaa. Puolueemme jäsenjoukkojen on vallattava Marxin-Engelsin-Lenin-Stalinin oppi, bolshevismi. Teoroitakaamme ja pitäkäämme aina valmiina puolueen tarvittavia asetta — työväenluokan revolutioneerista teoriaa! Tätä vaatii puolue kaikilta jäseniltään, tähän kutsuu puolue kaikkia työntekijä.

Yhdessä jo rakenteilla olevien laivojen kanssa on aikomus rakentaa neljä 35 tuhannen kantoista linjalaivaa, jotka tulevat maksamaan 33 miljoonaa puntia, 5 suurta ja 3 kevyttä risteilijää, 16 miinanheittäjää, joiden tulivoima on kahdeksan kertaa suurempi nykyään Englannin laivastossa olevia miinanheittäjiä, sekä 4 tavallista miinanheittäjää, 1 lentokoneiden emälaiva, 2 vedenalaista ja 1 vedenalaisten tukilaiva.

Toukokuussa meriminstö antaa 74 laivan tilauksen, joiden rakentaminen on huomioitu v. 1937 budjetissa ja joiden rakentamisen edustajakamari on jo hyväksynyt.

Italia lisää vedenalaista laivastoaan

Italia on viimeisten kahden vuoden aikana kuumeisesti jatkanut mahtavan vedenalaisen laivaston luomista. Erikoista huomiota se on kiinnittänyt rannikkopalvelusta suorittavien vedenalaisten laivojen rakentamiseen, jotka sopivat sotatoimiin Välimeren kaikissa osissa.

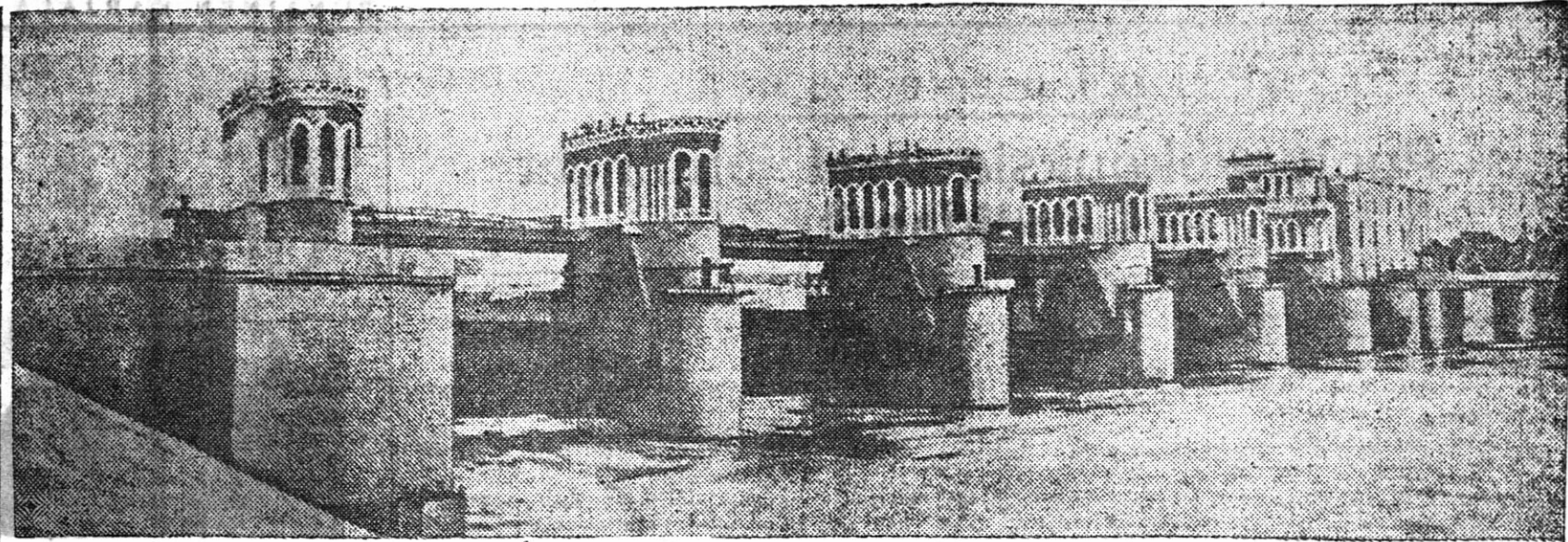
Abessinian valtauksen jälkeen v. 1935 lopussa Italian meriminstö teki 10 vedenalaisen tilauksen, jotka nyt ovat jo kasettu vesille. Näiden tilalle telakoille on asetettu 10 samantyyppistä vedenalaista.

Kaikkien 20 uuden vedenalaisen kuluneen veden pinnalla on 15 solmun tunnus, aseistuksena on 100 millimetrisen tykki ja 6 torpedon ampuja.

KUVASSA: Fasistien lentokoneiden maaliskuun 16 päivänä Barcelonan järjestämän hyökkäyksen aikana haavoittunut työlläinen kantaa lastansa pommituksen hajottamasta talosta.



KUVASSA: Fasistien lentokoneiden maaliskuun 16 päivänä Barcelonan järjestämän hyökkäyksen aikana haavoittunut työlläinen kantaa lastansa pommituksen hajottamasta talosta. (Sojusfoto)



MOSKOVA-VOLGAN KANAVA
Moskovajoki valmistautuu ottamaan vastaan Volgasta virtaavan veden — Kuvassa: Karamyshevskajan sulku. (Sojusfoto)

SSSR:n TpKK:n presidiumissa

SSSR:n TpKK:n Presidiumin istunnossa maaliskuun 27 päivänä luovutettiin ordenit napapiirin työntekijäin toiselle ryhmälle, jotka hallitus on palkinnut sitkeästä ja itsenuhruutavasta työstä tärkeimmän tehtävän täyttämässä pohjoisilla merillä. Istuntonsalissa on mainehikkaan jäänmurtaajan "Litken" miehistö, joka teki itsensä kuuluksi koko Sovettiliitolle hämmästyttävällä retkillään Arktikassa. Hallitus palkitsi laivan komennuskunnan edustajia, koneenkäyttäjää, lämmittäjiä, matruuseja.

"Litken" kapteeni tov. Hlebnikov lausui sydämellisen kiitoksen hallitukselle huomion osoittamisesta.

Ordenit saivat myöskin Frunzen nim. om. lentokonemootoritehtaan työntekijät.

Kaikki läsnäolijat lämpimästi tervehtivät M. M. Blymental-Tammaria. Puheenjohtaja tov. G. J. Petrovskij kiinnitti hänen rintaansa Työn Punaisen Lipun ordenin. Se oli palkinto SSSR:n kansantaiteilijalle hänen 50-vuo-

tisen näyttämötoimintansa johdosta. Samassa istunnossa saivat ordenit myöskin Sovettiliiton puolustuskuntoisuuden luittamisen alalla kunnostautuneet työntekijät. Työn Punaisen Lipun ordenin sai "Za industrializatsiju"-lehden toimittaja tov. Vasiljevskij ja Karaganda-Balhashin rautatielinjan entinen rakennuspäällikkö tov. Skripkin.

Puheenjohtaja tov. Petrovskij loppupuheenvuorossaan kiitti ordenin saaneita ja toivoi heille uusia menestyksiä työssään sosialistisen isänmaamme hyväksi.

SSSR:n TpKK hyväksyi Kaukaisen Idän aluepiirin yhteiskunnallisten järjestöjen pyynnön ja päätti nimittää Sahalinin alueen Rykovskin rajonin ja Rykovskaja ja Kirovskin rajonin ja Kirovskin kyläksi.

On hyväksytty myöskin yhteiskunnallisten järjestöjen pyyntö Jaroslavlskin rautatien Toms-kin asemalaiturin nimeämisestä Tshkalovskin asemalaituriksi.

Moskova—Ruudolfin saari

Arkangeli, 27 maalisk. (TASS). Arkangelissa ja sitä ympäröivissä rajoneissa sataa koko ajan lunta ja vettä. Huono sää on pakottanut lentäjä Golovinin, joka on arktisella lentomatkalla, jäämään kuudentoista vuorokauden ajan. Se lentokenttä, jolla lentokone on, alkaa satteen vaikutuksesta tulla huonoksi. Tämä on saattanut

Moskova—Wellen—Moskova

Krestin lahti, 27 maalisk. (TASS). Erikoiskirjeenvaihtajalta. Lentokoneen "N-120" miehistö on odottanut 14 vuorokautta lentosäätä. Anadyrin yllä on raivonnut lumimyrsky. Lentäjä Farich ja hänen toverinsa eivät osanneet ajatellaakaan, että heidän on näin pitkäksi ai-

50 tuhatta kombainia

Maaliskuun 25 päivänä Zaporozen tehdas "Kommunar" valmisti 50-tuhannen kombainin. V. 1932 tehdas valmisti 5,958 kombainia. Kahden vuoden ku-

lentäjä Golovin ja hänen seuralaisensa jonkun verran rauhatomiksi. Tällaisten olosuhteiden vallitessa raskaan kaksimoottorisen lentokoneen ilmaan kohoaminen on hyvin vaikeata. Tämän vuoksi säätoimiston tiedotus tänä yönä odotettavasta pakastumisesta on otettu vastaan suurella riemulla.

kaa keskeytettävä lentomatkansa linjalla Moskova-Wellen—Moskova. Mutta loppujen lopuksi lentäjä Farichin ohjaama lentokone kohosi ilmaan ja kahden tunnin kuluttua Anadyrista lähdön jälkeen laskeutui onnellisesti Krestiin.

50 tuhatta kombainia

Maaliskuun 25 päivänä Zaporozen tehdas "Kommunar" valmisti 50-tuhannen kombainin. V. 1932 tehdas valmisti 5,958 kombainia. Kahden vuoden ku-

U L K O M A I L T A

Viulutaiteilijoiden kansainvälinen kilpailu

Brüssel, 27 maalisk. (TASS). Viulutaiteilijoiden kansainvälisessä kilpailussa Sovettiliiton viulutaiteilijoita, Lina Gillein ohella, on ensimmäisessä kilpailuerässä ollut mitä suurin menestys. Ensija Goldsteinillä. Toisessa kilpailuerässä oli suurenmoinen menestys Oistrachilla.

Demonstratio Italian fasismia vastaan

Paris, 27 maalisk. (TASS). Havain tietotoimiston belgradilainen kirjjeenvaihtaja tiedottaa, että eilen Belgradissa järjestettiin demonstratio Italian fasismia vastaan. Demonstratio alkoi rikottin ikkunat siitä kaupasta, jota koristi Italian lippu. Poliisit hajottivat demonstratsiot ja suorittivat vangitsemisia.

Englanti lisää merilaivastoaan

"Timesin" tiedonannon mukaan Englannin meriminstö tulee piakkoin tekemään suuren sotajoukkojen tilauksen. Englannin historia ei tunne sellaista tapusta, jolloin rauhana aikana olisi laivatelakilla ollut niin paljon sotajoukkoja, joiden yhteisistä on 60 miljoonaa puntia (yli 1,5 miljardia ruplaa).

Yhdessä jo rakenteilla olevien laivojen kanssa on aikomus rakentaa neljä 35 tuhannen kantoista linjalaivaa, jotka tulevat maksamaan 33 miljoonaa puntia, 5 suurta ja 3 kevyttä risteilijää, 16 miinanheittäjää, joiden tulivoima on kahdeksan kertaa suurempi nykyään Englannin laivastossa olevia miinanheittäjiä, sekä 4 tavallista miinanheittäjää, 1 lentokoneiden emälaiva, 2 vedenalaista ja 1 vedenalaisten tukilaiva.

Toukokuussa meriminstö antaa 74 laivan tilauksen, joiden rakentaminen on huomioitu v. 1937 budjetissa ja joiden rakentamisen edustajakamari on jo hyväksynyt.

Italia lisää vedenalaista laivastoaan

Italia on viimeisten kahden vuoden aikana kuumeisesti jatkanut mahtavan vedenalaisen laivaston luomista. Erikoista huomiota se on kiinnittänyt rannikkopalvelusta suorittavien vedenalaisten laivojen rakentamiseen, jotka sopivat sotatoimiin Välimeren kaikissa osissa.

Abessinian valtauksen jälkeen v. 1935 lopussa Italian meriminstö teki 10 vedenalaisen tilauksen, jotka nyt ovat jo kasettu vesille. Näiden tilalle telakoille on asetettu 10 samantyyppistä vedenalaista.

Kaikkien 20 uuden vedenalaisen kuluneen veden pinnalla on 15 solmun tunnus, aseistuksena on 100 millimetrisen tykki ja 6 torpedon ampuja.

Tilanne Espanjan rintamalla

Lontoo, 27 maalisk. (TASS). Kuten Valenciasta tiedoitetaan, kapinalliset ovat tasavaltalaisten raskaan tykistön pommituksen tuloksena evakuoineet joukkonsa Navalperalasta.

Jaramajoen piirissä tasavaltalaisten 12 tankkia hyökkäsivät kapinallisten rintamalinjalle.

Tuotettuaan kapinallisille raskaita menestyksiä (130 kuollutta) tankit palasivat omille asemilleen. Tasavaltalaiset sotajoukot ovat edentyneet Almerian rintamalla, valloittaneen Monte del Torren kukkulan, joka on kahden kilometrin päässä Motrieliasta ja jota tasavaltalaisten tykistö voi nyt pommittaa. Tasavaltalaisilla on voimakkaat asemat Malagan ja Almerian välillä.

Valencia, 27 maalisk. (TASS). Tasavaltalaisten lentokoneet ovat pommitaneet kapinallisten asemaa Teruelin piirissä. Tasavaltalaiset vahingoittivat rautatietä, Teruelin asemaa ja muita rakennuksia.

Paris, 27 maalisk. (TASS). Viime yönä kapinallisten lentokoneet pommitivat Alcazar de San Juanin kaupunkia, joka sijaitsee Toledon kaakkoisosuolla. Tuhottiin useita rakennuksia. Raunioista on toistaiseksi löydetty neljä kuollutta ja 20 haavoittunutta.

Paris, 27 maalisk. (TASS). Cordovan rintaman Posoblancon osalla tasavaltalaiset ovat edentyneet 7 kilometrillä Villanueva del Ducen suuntaan, 10 kilometrillä Alcazarajonin suuntaan sekä useilla kilometreillä Villardahn suuntaan. Tasavaltalaisten 20 lentokonetta pommitti konekivääreistä kahneihin perääntyviä joukkoja ja tuhosi suurimman osan kapinallisia kuljettavasta 30 vaunua käsittävästä junasta.

Valencia, 27 maalisk. (TASS). Fasistinen järjestö oli jaettu "kolmikkoihin" ja huolellisesti konspiroitu. Se käytti hyväkseen ammattiliittojen planketteja ja leimasimia, monilla sen jäsenillä olivat erilaisten puolueiden ja ammattiliittojen jäsenkirjat. Järjestön hallussa oli aseita, rahavaroja ja se piti yhteyttä Palman ja Salamancan kanssa.

Tänään julkaistussa sisäasiain ministeriön antamassa vangittujen fasistien johtajien nimiluettelossa on erään Eduardo Garren — trotskilaisen nuorison johtajan nimi, joka järjesti varojen keräystä fasistisille järjestöille ja varusti piileksiviä fasisteja passilla ja muilla dokumenteilla.

Trotskilaiset tulivat paljastetuiksi rikospaikalla. He tulivat paljastetuksi Espanjassa fasistisen spioni- ja diversionilaitum osanottajina".

Tshekosllovakialaisten sosialidemokratien keskuslehti "Pravo Lidu" kirjoittaa: "Ainoana vastauksena Italian uhkauksiin tulee olla Englannin ja Ranskan, jotka tähän asti ovat passiivisesti katsoleet Italian ja Saksan vehkelyä, päättävä kanta, että ne eivät vastaisuudessa tule kärsimään fasististen valtioiden politiikkaa, mikä uhkaa kaikkia maita".



ITALIAN FASISTISTEN VALLOITTAJAIN VERINEN TOIMINTA ABESSINIASSA. KUVASSA: Fasistit valloittajat hirttävät abessinialaisia. (Sojusfoto)

Sovettiliiton viulutaiteilijoiden loistava menestys

Brüssel, 24 maalisk. (TASS). On päättynyt viulutaiteilijoiden kansainvälisen kilpailun ensimmäinen erä. Ensimmäisen erän tulokset osoittavat Sovettiliiton viulutaiteilijoiden loistavaa menestystä. Kaikki heidät — Oistrach, Goldstein, Gille, Fichtengolts ja Kozolubova — on päästetty kilpalemaan toisessa erässä.

Kilpailun ensimmäiseen erään osallistuneista 74 soitattajasta päästettiin toisessa erässä kilpalemaan ainoastaan 21 ja palkat jakautuvat eri maiden kesken seuraavalla tavalla: SSSR:lle — 5 paikkaa, Italia — 4, Belgialla — 3, Ranskalla — 2 jne. Tämän yhteydessä on huomautettava, että Ranska lähetti kilpailuihin 23 osanottajaa ja Italia — 9 osanottajaa. Tämä numerot vieläkin voimakkaammin alleviivaavat Sovettiliiton viulutaiteilijoiden suurta menestystä. Sovettiliiton kaikki 5 kilpailuun osallistuvaa viulutaiteilijaa on päästetty kilpalemaan myöskin toisessa erässä, joka on kaikkien parhaiden mestareiden välinen kilpailu.

Fasistis-trotskilainen salaliitto Valenciassa

Valencia, 27 maalisk. (TASS). Fasistinen järjestö oli jaettu "kolmikkoihin" ja huolellisesti konspiroitu. Se käytti hyväkseen ammattiliittojen planketteja ja leimasimia, monilla sen jäsenillä olivat erilaisten puolueiden ja ammattiliittojen jäsenkirjat. Järjestön hallussa oli aseita, rahavaroja ja se piti yhteyttä Palman ja Salamancan kanssa.

Tänään julkaistussa sisäasiain ministeriön antamassa vangittujen fasistien johtajien nimiluettelossa on erään Eduardo Garren — trotskilaisen nuorison johtajan nimi, joka järjesti varojen keräystä fasistisille järjestöille ja varusti piileksiviä fasisteja passilla ja muilla dokumenteilla.

Trotskilaiset tulivat paljastetuiksi rikospaikalla. He tulivat paljastetuksi Espanjassa fasistisen spioni- ja diversionilaitum osanottajina".

Tshekosllovakialaisten sosialidemokratien keskuslehti "Pravo Lidu" kirjoittaa: "Ainoana vastauksena Italian uhkauksiin tulee olla Englannin ja Ranskan, jotka tähän asti ovat passiivisesti katsoleet Italian ja Saksan vehkelyä, päättävä kanta, että ne eivät vastaisuudessa tule kärsimään fasististen valtioiden politiikkaa, mikä uhkaa kaikkia maita".

Tshekosllovakialaisten sosialidemokratien keskuslehti "Pravo Lidu" kirjoittaa: "Ainoana vastauksena Italian uhkauksiin tulee olla Englannin ja Ranskan, jotka tähän asti ovat passiivisesti katsoleet Italian ja Saksan vehkelyä, päättävä kanta, että ne eivät vastaisuudessa tule kärsimään fasististen valtioiden politiikkaa, mikä uhkaa kaikkia maita".



ITALIAN FASISTISTEN VALLOITTAJAIN VERINEN TOIMINTA ABESSINIASSA. KUVASSA: Fasistit valloittajat hirttävät abessinialaisia. (Sojusfoto)

Kulttuuriyhteys SSSR:n ja Espanjan välillä

Ulkomaisten kansa kulttuuriyhteyttä pitävä Yleisliittolaisten yhdistyksen puheenjohtaja tov. Arosev on vastannut Valenciasta tullesseen tiedoitukseen kirjellään, jossa esittää varmuutensa näiden kulttuurilaitteiden hedelmällisyydestä. Tässä kirjeessä sanotaan: huolimatta siitä, että Espanjan kansa on pakotettu käymään raskasta, jännittynyttä taistelua Saksan ja Italian fasistien interventiosia vastaan, se on kyennyt säilyttämään kulttuuri- ja taidearvonsa, joilla ei ole ainoastaan kansallisen, vaan myöskin yleismaailmallisen merkitystä. Tämä on kaikkein kirkkain osoitus Espanjan kansan korkeasta kulttuurista ja antaa suuria toiveita kulttuurisesta yhteistyökentästäme teidän kanssanne.

Ulkomaisten kansa kulttuuriyhteyttä pitävä Yleisliittolaisten yhdistyksen puheenjohtaja tov. Arosev on vastannut Valenciasta tullesseen tiedoitukseen kirjellään, jossa esittää varmuutensa näiden kulttuurilaitteiden hedelmällisyydestä. Tässä kirjeessä sanotaan: huolimatta siitä, että Espanjan kansa on pakotettu käymään raskasta, jännittynyttä taistelua Saksan ja Italian fasistien interventiosia vastaan, se on kyennyt säilyttämään kulttuuri- ja taidearvonsa, joilla ei ole ainoastaan kansallisen, vaan myöskin yleismaailmallisen merkitystä. Tämä on kaikkein kirkkain osoitus Espanjan kansan korkeasta kulttuurista ja antaa suuria toiveita kulttuurisesta yhteistyökentästäme teidän kanssanne.

L. M. Kaganovitshin nimelle omistetun ensimmäisen kuulalaakeritehtaan viisivuotispäivä

Maaliskuun 29 päivänä v. 1932 pantiin käyntiin valtion ensimmäinen kuulalaakeritehdas, joka on omistettu L. M. Kaganovitshin nimelle.

Vuosipäivänsä merkitsee tehdas suurilla saavutuksilla. V. 1936 se valmisti 30,5 miljoonaa kuulalaakeraa, kun v. 1932 se valmisti ainoastaan yhden miljoonan. Kuluvana vuonna tehdas pitää valmistaa 48 miljoonaa kuulalaakeraa, jotka ovat 470 eri tyyppiä.

Puolue-elämä

Puoluekokouksia ovat johtaneet kandidaatit

Puoluedemokratian rikkomista on myöskin esiintynyt Esikoulu- ja fyyskulttuuritehtäviin puoluejärjestössä — kerrotaan puoluejärjestön työstä toiv. Summanen.

Pienen ajan kuluessa on järjestössä vaihdettu kolme kertaa organisaattoria ja aina on organisaattorikandidaatit ensin suostuneet kaupunkikomiteassa ja vasta sen jälkeen "valittu" puoluejärjestössä. Esim. minä jouduin ottamaan puoluejärjestön dokumentit vastaan ja työskentelemään organisaattorina noin kaksi viikkoa ennenkuin minut

valittiin järjestön organisaattoriksi.

Meillä on rikottu puolueen periaatteita myöskin siinä, että puoluekokousten johtoon on usein asetettu kandidaatteja.

Meidän puoluejärjestöllä on 20 henkeä käsittävä agitatsiolokkeittiva, mutta siitä huolimatta agitatsiotojen suorituksessa on vielä puutteellisuksia. Työtä ei ole saatu kyllin joustavaksi. Myöskin oppilaiden poliittisessä koulussa on repeämä. Tämä repeämä johtuu osalta siitä, että meillä on ankara huoneustopula, joka johtuu siitä, että koulul-

amme opiskellaan kahdessa vuorossa.

NKP(b):n Keskuskomitean pleenumin päätöksiin on tekemällä alettu tutustua. Päätös on käsitelty alustavasti puoluejärjestön kokouksessa. Puoluejärjestön vastaisessa työssä tulee kiinnittää entistä enemmän huomiota agitatsiotojen suorittamiseen. Tämän työn suorittamiselle on olemassa hyvät mahdollisuudet, sillä puoluejärjestön lisäksi on koululla olemassa yli 100 henkilöä käsittävä nuorisokoulu. Kysymys ei ole mistään muusta kuin työn organisoinnista.



KUVASSA: PEDAGOGISEN NEUVOTTELUN OSANOTTOJIA — Karjalan koulujen opettajia (vasemmalla oikealle) tt. A. K. BURTSEV, P. P. POLUBINSKII, S. D. NADEZHINA, I. M. ZYKOV, P. K. USPENSKII ja A. G. BONTSH-OSMOLOVSKAJA. (Foto — J. Roskin.)

Venäjänkielen opetuksesta Karjalan alkeiskouluissa

NKP(b):n Karjalan Aluekomitean V pleenumi päätöslauselmassaan osoitti, että "Kansallisten kaaderien kulttuuritason kohottaminen, ammattitaitoisten kaaderien luominen kansallisesta nuorisosta ja koko kansallisen väestöjoukon yhdistyminen soveltuvuuteen ja koulutukseen, jotta he voivat osallistua kansallisten kaaderien teknillisten ja kulttuurikaaderien kasvua suomalaisesta ja erikoisesti karjalaisesta nuorisosta" (V pleenumi).

NKP(b):n Karjalan Aluekomitean ja Sovnarkomin entinen johto "ei ollut vain turvaamatta Karjalan työväestöjen joukkojen systemaattista kasvutusta proletarisen kansallisen kehityksen, sen taloudellisen ja kulttuurisen nousun intressit, kansallisten karjalaisien kaaderien nostaminen ja kasvattaminen eivät saaneet riittävästi heijastusta Karjalan tasavallan puolue- ja soveltellimien työssä". (V pleenumin päätöslauselmasta.) Tästä oli seurauksena mm. venäjänkielen ignoreeraaminen kansallisissa kouluissa, eri-

koisesti pohjoisissa rajoneissa. Näin "muutamat puolue- ja soveltäjäjärjestöjen johtajat, vastoin laajojen karjalaisien ja suomalaisten joukkojen pyrkimystä venäjänkielen oppimiseen, ovat laiminlyöneet tämän tehtävän ja siten jarruttaneet kulttuurisen takapaisuuden likvidoimista ja kansallisten väestöjoukkojen yhdistymistä soveltuvuuteen ja koulutukseen kansallisten kaaderien yleistyä kasvua ja erikoisesti ammattitaitoisten teknillisten ja kulttuurikaaderien kasvua suomalaisesta ja erikoisesti karjalaisesta nuorisosta" (V pleenumi).

V pleenumin jälkeen on venäjänkielen opetuksessa kouluissa tapahtunut huomattava käänne. Kuitenkin on vielä olemassa paljon puutteita venäjänkielen opetuksessa kouluissa.

Perustavin sija venäjänkielen opetuksessa on kouluissa. Opetus alkaa II luokalta opiskelun ensimmäisistä päivistä alkaen.

VSFST:n narkomprossin stabilohjelma sanoo venäjänkielen opetuksessa kansallisissa alkeiskouluissa: "Venäjänkielen opetuksen praktilliset tarkoitukset VSFST:n kansallisissa alkeiskouluissa perustuvat siihen, että turvataan kansallisen alkeiskoulun päättäneille mahdollisuus jatkaa opiskeluaan venäläisen vajakouluun V luokalla samoin kuin venäläisille lapsille."

Tämä ohjelman asettama tehtävä tulee olla selvä jokaiselle opettajalle ja toteutaa sitä opetustussäännön.

Karjalan koulut ovat — muutamat saavutuksista huolimatta — viime aikoihin asti huonosti suoriutuneet tästä tehtävästä. On opettajia, jotka vieläkin epäilevät, että voidaan ohjelman asettama vaatimus toteuttaa ja ajattelevat, että alkeiskouluissa voi kyllä jotenkuten opettaa venäjänkieltä, mutta että oppikouluun on opettajien perusteellisen vajakouluun kanta johtaa käytännössä siihen, että lapset taitavat hyvin huonosti venäjänkieltä päätettyään vajakouluun ja keskikouluun, mikä suuresti vaikeuttaa heidän helpompaa poliittista ja kulttuurista kasvuaan.

Siitä miten oppilas oppii ymmärtämään, puhumaan, lukemaan ja kirjoittamaan venäjänkieltä opiskelunsa ensimmäisinä vuosina, riippuu huomattavassa määrin koko kielen omaksuminen myöhempiä vuosina. Tätä yksinkertaista pedagogista totuutta ei ole kuitenkaan vielä läheskään kaikkien opettajien taholta ymmärretty.

Aivan poikkeuksellinen merkitys venäjänkielen opetuksessa on II luokan opettajan työllä, kun II luokalla varsinaisesti annetaan venäjänkielen alkeet. Tällöin lapset ensikerran tutustuvat venäjänkielen perusteisiin: sanojen merkitys, sanavaraston hankkiminen (pienemmissä määrissä), lukemisen ja kirjoittamisen alkeiden oppiminen, taito vastata yksinkertaisiin kysymyksiin ja rakentaa lyhyitä lauseita.

Kielitaidon perusteet tulee alusta alkaen oppia hyvin perusteellisesti. Se taas vaatii opettajalta jatkuvaa, metodisesti hyvin harkittua opetustyyliä. Ensimmäisillä venäjänkielen tunneilla opettajan tehtävänä on selvittää lapsille venäjänkielen opiskelun merkitys. Kokemus osoittaa, että opettajat vievät tämän alkuopetuksen — niinkuin usein koko kielen opettamisen — ikävästi ja kiivaasti. Usein opettaja käyttää vaikeaa kieltä, opettaen lisäksi ilman havaintovälineitä, joilla havainnollistettaisiin kielen alkeiden opetusta. Opettajat eivät huomioi lasten intressejä, eikä kehitystasoa ja lapsille pidetään samanlainen luento kuin korkeakoulujen studenteille. Opetustunnit kielen opetuksessa — niinkuin kaikessa opetuksessa — on järjestettävä oppilaille ymmärrettäväksi ja mielenkiintoiseksi. Näihin tunteihin on yhdistettävä esim. Leninin ja Stalinin lyhyitä elämäkerrallisia tietoja, näytettävä lapsille heidän kirjojaan jne. Tällaiset metodit auttavat lapsia jo alusta alkaen ottamaan kaikella vakavuudella opiskelun. Lisäksi pitää käyttää venäjänkielisiä kuvitettuja lastenkirjoja, ottaa niistä harjoitusesimerkkejä, elävöittää opetusta niistä otetuilla kuvilla, piirroksilla jne.

Myös on käytettävä opetusvälineitä Pushkinin, Maxim Gorjkin, Marshakin ym. venäjänkielisiä kirjoja, esittää niistä lyhyitä katkelmia äidinkiellä ja samalla selvittää sanojen merkitys venäjäksi.

Tällaisen havainnollisen opetuksen kautta lapset alkavat nopeasti ymmärtää venäjänkielen alkeita ja heidän mielenkiintonsa kasvaa päivä päivältä tätä proletarisen revolutionin kieltä kohtaan, avaa heidän käytettävää venäjänkielisen kirjallisuuden rikkaat lähteet. Lapsille tulee vähitellen selväksi venäjänkielen kansallisen merkitys. He saavat tietää, että Sovettiliiton kaikissa vähemmistökansallisuuksien kouluissa opiskellaan venäjänkieltä; lapset oppivat pian ymmärtämään venäjänkielen välttämättömyyden jokapäiväisessä käytännössä elämässä, opiskelussaan ja kulttuurisessa kasvussaan. Se lähentää kansankielisiä oppilaita venäjänkielisten oppilaiden kanssa, lujittaa niiden yhteistoimintaa, on hedelmällisenä maaperänä kansallisten kasvatukseen syventämiselle.

Tässä on opettajan aina muistettava se, että jokainen venäjänkielen sana, ajatus, kielipiili on merkitys jne. on tarkasti lapsille selvitettävä, mutta valitettavasti vielä monet opettajat suorittavat tämän kerrassaan huonosti. Siksi venäjänkielen opetuksen kansallisissa kouluissa, varsinkin alkeiskouluissa on kiinnitettävä jatkuvaa ja heikentymätöntä huomiota.

Oikein suoritettua opetustyyliä tuloksena oppivat lapset pian käyttämään venäjänkielen opiskelun tärkeyden, sen, että venäjänkieli Sovetti-Karjalan, samaten kuin Sovettiliiton kaikkien vähemmistökansallisuuksien kouluissa, on — rinnan äidinkielen opiskelun kanssa — välttämätöntä, että se on yksi valtiomme kielistä, että mitä paremmin sen osaa, sitä enempi tuottaa hyötyä osastilistelle isänmaalle, sitä lujempi on SSSR:n kansojen veljesliitto.

Karjalan Kouluteknikumin opettaja Belajevin kirjoituksesta.

Viholliset käyttivät hyväkseen puolueen sääntöjen rikkomista

Vuodesta 1934 lähtien Kirovin rautatien neljännen distanssin puoluejärjestössä on ollut 5 puolueorganisaattoria. Useat heistä yksinkertaisesti nimettiin ja työskentelivät siitä huolimatta, vaikka heitä ei oltu valittu.

Esimerkiksi meillä työskenteli puolueorganisaattorina Spirenkov, joka saapui Hvoipajan asemalta. Järjestöme kommuunisteista ei kukaan tuntenut hän-

tä ja kokouksessa me emme hänen organisaattoriksi valinneet. Myöhemmin kävi selvälle, että Spirenkov on puolueen julma vihollinen, että hänellä oli yhteyksiä trotskilais-zinovjevilaisten bandin kanssa. Meidän järjestöme entinen organisaattori Samonov osoittautui valkokaartilaiseksi.

On selvää, että jos me olimme valinneet ja vakavasti tarkastaneet nämä ihmiset, niin he

olisivat tulleet paljastetuiksi paljon aikaisemmin.

Vielä nykyäänkin on puoluejärjestöme työssä paljon puutteellisuksia. Puolueorganisaattori toiv. Zemskov ei täytä puolueen sääntöjen alkeellisia vaatimuksia, esim. kokouksen säännöllisestä pitämisestä, kokouksen työjärjestyksestä kommunisteille ilmoittamisesta jne.

Joukkotilaisuudet järjestettävä paremmin

Poliittisen joukkotyön järjestämisellä nykyisissä oloissa on erittäin suuri merkitys. Joukkotyön poliittisen kasvattamisen vaatii monipuolista joukkotyön järjestämistä, joukkotyön eri muotojen hyväksikäyttämistä. Yksi joukkotyön tärkeä muoto on joukkotilaisuuksien järjestäminen eri kysymyksiin yhteydessä. Mutta näiden tilaisuuksien järjestämisen ei läheskään aina kiinnitetä tarpeellista huomiota.

Esim. äskettäin klubeissa ja punanurkissa järjestettiin joukkotilaisuuksia Pariisin Kommunnin ja Moprin päivän vieton yhteydessä. Kuvaavaa siitä, miten tällaisia tilaisuuksia järjestetään, on Autoremontitehtaalla järjestetty illama. Se oli määrätty alettavaksi kello 7 illalla, mutta kello 8 oltiin jo yli 8 ei tehtaan punanurkassa ollut kuin 6-7 henkilöä. Punanurkassa ei ollut päivän johdosta minikään lausunkia, eikä vastaavia ilmoituksia iltamasta. Iltaoman järjestäjät biljardia pelaten puhelivat rauhallisina: se on meillä totuttu tapa, että kokous tai illama alkaa 2 tuntia myöhemmin kuin on ilmoitettu. Tänään on ilmoitettu illama kello 7:ksi, niin se alkaa kello 9. Oletteko varmoja siitä, että kello 9 mennessä tulee sen verran ihmisiä, että illama voidaan pitää? — kysyimme. Ainakin nuorisosa tulee sen verran, että tanssit voidaan pitää — muuta tuskin tulee. Orkesteri on lu-

vannut saapua kello 8.30, mutta saapuu luultavasti siinä 9 aikaan. Tällainen poliittisten joukkotilaisuuksien järjestäminen ei ole huoneenomaista vain Auto-remontitehtaalla. Ihan samaa voidaan sanoa niiden suhteen myös suhteellistaan ym. klubeilla.

Paikalliset puolue- ja nuorisokouluja ja klubien johtajat valittavat siitä, että "joukot eivät saavu". Mutta tämä väite ei ole oikea. Jos tilaisuudet järjestetään hyvin, mielenkiintoisiksi,

niin kyllä ihmiset saapuvat. Mutta joukkotilaisuuksista usein ilmoitetaan huonosti, niissä esiteltävä ohjelma ei ole kyllin hyvin valmistettua, huoneustoista puuttuu ravintola, sanomalehtiä, erilaista ajanvietevalineita, huoneustoja ei lämmitetä jne.

Joukkotilaisuuksilla on suuri kasvattava merkitys. Paikallisten puolue-, nuorisoliitto- ja poliittisjärjestöjen on huolellisesti valmistettava niiden viettäminen.

Eivät ohjaa nuorisoliittojärjestöjä

Tunkuan rajonin nuorisoliittojärjestö on määrällisesti paljon suurempi rajonin puoluejärjestöstä. Miten puolueen rajonikomitea ja puoluejärjestöt ohjaavat nuorisoliittojärjestöjä, auttavat niitä poliittisen kasvatuksen järjestämisessä liittoon kuuluvan ja liiton ulkopuolisen nuorison keskuudessa? Hyvin huonosti.

Puolueen rajonikomitea valitsi nuorisoliiton poliittisen ohjaajiksi 10 puolueen jäsentä ja kandidaatteja ja tähän rauhoittui. Kuinka valitut propagandistit työskentelevät, se ei intresseeraa ei rajonikomiteaa, eikä puolueen perusjärjestöjä. NKP(b):n rajonikomitean byron istunnossa ei kertaakaan ole kuultu nuorison poliittisten propagandistien se-

lostuksia. Useat propagandistit eivät täytä heille annettua tehtävää. NKP(b):n historian piirin ohjaaja toiv. Jermatshkov ei vielä ole järjestänyt yhtään opiskelutilaisuutta. Olumpian mekaniisidulla punktilla lyhyen ajan sisällä on vaihdettu kaksi kertaa nuorisoliittopiirin ohjaajaa, mutta kumpikaan niistä ei ole aloittanut työtä. Nuorisoliittolaisten puolueen historiaa tutkiva piiri Tunkualla ei ole vielä alkanut toimintaansa. Tässä piirissä opiskelun tulisi tapahtua tuotannosta irtaantuen.

Nuorisoliiton rajonikomitea on useaan kertaan pyytänyt puolueen rajonikomiteaa ja puoluekabinetin työntekijöitä järjestämään seminaarin nuorison poliittisten propagandistien varten.

mutta kaikki nämä pyynnöt ovat jääneet vastausta vaille.

Perusjärjestöt eivät myöskään sen paremmin ohjaa nuorisoliittotyötä. Useat niistä, kuten esimerkiksi Kervätjärven ja Sivulan kylissä, ovat palanneet entiseen praktikkaan eri kommunistien kiinnittämistä nuorisoliittojärjestöihin.

NKP(b):n Tunkuan rajonikomitean ja puolueen perusjärjestöjen on jo aika parantaa suhteensa nuorisoliittotyöhön ja lopettaa siihen suhtautuminen toisarvoisena asiana, ja osoittaa todellista apua poliittisen propagandan järjestämisessä nuorisoliittojärjestöissä.

Piivojev.

F. Maharadze

Gruzian SST:n TPK:n puheenjohtaja

Gruzian Sosialistinen Sovettitasavalta

Gruzia — tätä yhtä maailman vanhimmaista maista — asuttavat kansat ovat kulkenet valtavan historiallisen tien, ennenkuin heidän synnyinmaansa on muuttunut kukoistavaksi Gruzian Sosialistiseksi Sovettitasavallaksi. Tarut gruzialaista juontuvat X:lle vuosisadalle ennen meidän ajanlaskuamme. Ollen Euroopan ja Aasian rajalla, Gruzia joutui useaan kertaan valloitetuksi ja hävitetyksi Assyrian, Babylonian ja Persian (Iranin), Kreikan ja Rooman, myöhemmin Bysantin ja arabien taholta. Jännittävät kaikki voimansa, onnistui Gruzian kansa XI vuosisadalla heittäämään harteiltaan arabien vallan ikeen. Siitä hetkestä alkaen Gruzian taloudellinen ja kulttuurinen nousu aika, joka jatkui XII vuosisadalle ja tuli merkityksi gruzialaisen kirjallisuuden kukoistuksena. Tämän ajan tunnettuja kirjailijain ja runoilijain joukossa oli nerokas Shota Rustaveli, joka seipitti kuolematon runon "Vitis tiikerin nahassa", joka sai paikan maailman kirjallisuuden aarteistossa.

Mongoolien hyökkäys XIII vuosisadan alussa, sittemmin persialaisten ja turkkilaisten hyökkäys aiheuttivat Gruzian valtakunnan heikentymisen ja samalla kulttuurin laskun.

Gruzian liittäminen Venäjään v. 1801 koskevan Paavali I:n manifestin jälkeen menetti Gruzian kansa lopullisesti itsenäisyytensä ja joutui Venäjän tsaristisen itsevaltion rautaiseen puristukseen. Gruzialainen talonpoikaisto painui kaksinkertaisen ikeen alle: yhdeltä puolen sitä ahdisti paikalliset feodaalit ja toiselta venäläiset virkamiehet ja sotilaskomento, jotka sitkeästi toteuttivat venäläistämistä ja pyrkivät ei ainoastaan hävittämään gruzialaisen kulttuurin ja

talouden, vaan myös Gruzian kansallisuksien suoranaisen syrjäyttämisen. Vastaukseksi syrjäyttämisen puhkesi Gruzian erisäädillä lukuisia talonpoikaiskapinoita tilanherroja ja hallituksen virkamiehiä vastaan. Näitä kapinoita oli koko viime vuosisadan aikana. Niitä puhkesi vuosina 1802, 1804, 1811, 1812, sittemmin v. 1819. V. 1841 tapahtui kuuluisa Gurian talonpoikaiston kapina ja v. 1858 Migrellin kapina. Niinkutsuttuihin "talonpoikaiston vapauttamiseen" ja "talonpoikaisten reformiin" vastasi Gruzian talonpoikaisto v.v. 1864 ja 1866 uusilla levottomuuksilla ja kapinoilla. Kaikkien suurin tapahtui Abkhaziassa, jossa talonpoikaiston asema "talonpoikaisten reformin" voimaantumisen jälkeen tuli erikoisen raskaaksi. Nojautuen gruzialaisten ruhtinain, aatelistin ja maanomistajien, tsaristihallituksen säälittämättä tukahdutti talonpoikaiskapinat, ampuen ja lähettien pakkotyöhön kymmeniä ja satoja Gruzian kansan parhaita poikia.

Liikkeen uusi nousu Gruzian maaseudulla alkoi XX vuosisadan alussa proletariaatin kasvun yhteydessä, proletariaatin, joka astui vallankumouksellisen taistelun etujoukkoon.

Työväenliike Gruziaa alkaa saada laajempaan mitaan XIX vuosisadan lopulla, jolloin kapitalismin kehitys tapahtui nopein tempoin. Taka-Kaukaasiaan tunkeutuvat marxilaist aatteet ja 90-luvulla muodostuu Gruzian ensimmäinen marxilainen sosialidemokraattinen järjestö — "Mesame-dasi". Enemmän tästä ryhmästä ei kuitenkaan milloinkaan kehittynyt luokkataistelun aatteita proletariaatin luok-

kataistelun marxilaiseen käsitykseen saakka.

Vuonna 1898 liittyi "Mesame-dasi"-ryhmään toveri Stalin. Tästä hetkestä lähtien alkoi Gruzian sosialidemokraattisessa liikkeessä selvästi ilmetä kaksi suuntaa. "Mesame-dasin" enemmistö Noem Jordanin johdolla asettui "laillisen marxilaisuuden", reformismin, opportunistin kannalle (myöhemmin tästä ryhmästä tuli menshevismien gruzialaisten osasto). "Mesame-dasin" vähemmistö toveri Stalinin johdolla asettui heti lujasti revolutionaarisesta marxilaisuuden kannalle ja päättävässä taistelussa opportunistista enemmistöä vastaan järjesti Gruzian proletariaattia avoimeen poliittiseen taisteluun itsevaltiutta ja kapitalismin vastaan. Tämä ryhmä oli Taka-Kaukaasian vallankumouksellisen leniniläis-iskralaisen sosialidemokratian vallankumouksellisen iten iten. Vuoden 1904 lopulla se toveri Stalinin johdolla muovaantui leniniläiseksi bolshevistiksi järjestöksi ja vielä aikaisemmin, v. 1899—1900 toveri Stalinin johdolla se onnistui johtamaan Tiflisiin sosialidemokraattisen järjestön poliittiseen joukkotäisteluun itsevaltiutta vastaan.

Koko historiansa ajan ovat Taka-Kaukaasian bolshevikit toveri Stalinin johdolla käyneet leppymättömiä ja ankaraa taistelua menshevismii — tätä bol-

shevismin pahinta vihollista vastaan työväenliikkeessä. Leppymättömiä taisteli toveri Stalin Gruzian ja Taka-Kaukaasian työväenliikkeeseen mensheviikkien tuomia nationalistien ja opportunistien aineksia vastaan. Väsymättä luji toveri Stalin Taka-Kaukaasiassa bolshevistiksen puolueen rivejä, kasvattaen niitä leppymättömän taistelun hengessä mensheviikkejä, trotskilaisia, porvarillisia nationalisteja, likvidaatoreita ja nationalisti-uklonisteja vastaan. Toveri Stalinin johdolla laajeni ja lujiittui Gruzian ja Taka-Kaukaasian työväenluokan vallankumouksellinen liike. Toveri Stalinin valmistui proletariaattia ratkaiseviin taisteluihin itsevaltiutta ja kapitalismin vastaan. Toveri Stalinin verratton työ työväenluokan vallankumouksellisen liikkeen johtamisessa Gruziaa ja Taka-Kaukaasiassa on siirtynyt bolshevismien historiaan sen yhtenä maineikkaimpana sivuna.

Ensimmäisessä Venäjän revolutionissa v.v. 1905—07 olivat taka-kaukaasiaiset bolshevikit toveri Stalinin johdolla ainoa revolutionaariset proletariaatin järjestö, joka johti Taka-Kaukaasian työläisten ja talonpoikain taistelua revolutionin viemiseksi voittoisaan loppuun saakka, itsevaltiuden kukistamisen sekä proletariaatin ja talonpoikaiston vallankumouksellisen-demokraattisen

sen diktatuuriin pystyttämisen puolesta. Koko revolutionin ajan, samoin kuin sitten taantumuksena, Taka-Kaukaasian bolshevikit olivat ja jäivät itsenäiseksi järjestöksi, joka säälittämättä tuhosi menshevismien ja kaikki nationalistiset puolueet (eserrät, dashnakit, anarkistit, federalistit) ja siten turvasi useita bolshevikkien suuria voittoja revolutionissa.

Gruzialaiset bolshevikit Tiflisiin bolshevikkien järjestön persoonassa yhdessä bakulaisten bolshevikkien kanssa toveri Stalinin johdolla näyttelivät huomattavaa osaa historiallisen Praggin konferenssin valmistelussa, samoin kuin sen päätösten realisoimisessa. Tunnettu on, että bolshevikkien Praggin konferenssin lopullisesti teki eron mensheviikeistä ja karkoitti mensheviikkilikvidaatit puolueesta sekä muodosti bolshevikkien puolueen keskuskomitean.

Tälle ajalle (v.v. 1912—1913) kuuluu Taka-Kaukaasian bolshevikkien ankara taistelu ei ainoastaan mensheviikkilikvidaatoreita ja trotskilaisia, vaan myöskin sovelteli joita vastaan bolshevikkien keskuudessa, sovelteli joita, jotka esiintyivät sovinnon ja yhteistyökenttelyn puolesta mensheviikkien kanssa.

Imperialistisen maailmansodan aikana v.v. 1914—1918 gruzialaiset mensheviikit yhä avoimem-

min pettivät revolutionin asian. Vuonna 1915 he esiintyivät kansallisuusvapautuskapinaa vastaan Adzhariassa, tuomitsevat v. 1915 —1916 "elintarvevelvoitumukset" aluepiirin tärkeimmässä kaupungissa jne.

Helmiukuussa v. 1917 bolshevikkien aloitteesta perustetun Tiflisiin työläisdeputaattien sovetin valtasivat mensheviikit. He alustivat sovetin porvarillisen kaupunginduman alaisiksi ja kaikkiin tavoin avustivat porvaristoa lujittamaan asemaansa työväenluokan laskuun. Suuren sosialistisen revolutionin jälkeen Venäjällä gruzialaiset mensheviikit lopullisesti luovutivat vastavallankumouksen leiriin. Kun he väliaikaisen hallituksen aikana yhdessä muiden porvarillisten nationalististen puolueiden kanssa olivat yhtenäisen Venäjän puolesta, niin Lokakuun sosialistisen revolutionin jälkeen he turkkilais-saksalaisen sotapäällystön painostuksesta julistivat Gruzian "itsenäisyyden", Gruzian, joka julistettiin "demokraattiseksi tasavallaksi". Menshevistinen hallitus Noem Jordanin johdolla myi Gruzian ulkomaalaisille imperialisteille — aluksi saksalaisille ja saksalaisten hävittyä imperialistisessa sodassa — englantilaisille. Samanaikaisesti menshevistinen kopla kaikin tavoin tuki venäläisiä valkokaartilaisia etelässä, eritoten kenraali Denikin, jonka kanssa teki sopimuksen yhteisestä taistelusta bolshevikkeja vastaan.

Menshevistinen hallitus oli kuuluisan ase gruzialaisen porvariston ja aatelistin käsissä. Se jätti tehtaat ja kaupan kokonsaan kapitalistien haltuun ja maat tilanomistajille. Työläisten kokouksia menshevistit pyöveltivät ampuivat, talonpoikaiston esiintymiset tukahduttettiin

mitä petomaisimmalla tavalla. Gruzialaiset bolshevikit joutuivat mitä ankarimman vainon alaisiksi ja ajettiin maan alle. Mutta raivoisa menshevistinen terrori ei murtautunut bolshevikkeja, maanalaisten oloissaakin he toimekkaasti organisoivat ja tiivistivät työläisiä ja talonpoikia, valmistivat heitä menshevistisen valtakomennon aseellisen kukistamiseen. Alkoivat työläisten ja talonpoikain joukkokapinat ja gruzialaisen sotavien bolshevitoimintun. Helmiukuun 25 päivänä v. 1921 Gruzian kansa Venäjän proletariaatin tukemana kukisti menshevistisen hallituksen, jonka johtajien oli pakko karata ulkomaille.

Taistelun välittömänä johtajana ja organisaattorina Gruzian sovetissioimissa oli Leninin ja Stalinin ansiokas oppilas toveri Sergio Ordzhonikidze. Unohtamattomien Sergei Mironovitsh Kirovin ja Sergio Ordzhonikidzen johdolla, heidän innoittamansa Punaisen armeijan taistelajat — aseistetut venäläiset työläiset ja talonpojat kulkivat kohti kuolemaa auttaakseen luokkaveljiään — Gruzian työläisiä ja talonpoikia heidän taistelussaan vapautensa puolesta.

Menshevikkien herruuden vuodet Gruziaa, dashnakkien Armeniassa ja mussavatisien Azerbaidhanissa ovat tulleet merkityksi samanlaisiksi kuin tsaristijärjestelmän vuodet, jolloin keinotekoisesti lietsottiin kansallisuusihaa. Taka-Kaukaasian kansojen kesken. Vasta soveltavallan julistamisen jälkeen valjellisesti liitossa Taka-Kaukaasian muiden kansojen kanssa, Sovettiliiton tasavalttojen ystävällisessä perheessä, Gruzian kansa, astuen lujasti voittoisaan sosialistisen rakennustyön tielle, sai laajat mahdollisuudet nopeaa taloudellista

Gramotnoin kolhozan puoles

Ulvanan seljsovietan kolhozan "Udarnik" kolhoznietat obarattihes kaikkien Anuksen rajonan kolhoznietkoin i kolhozan puoleh nengoman kirjajekel:

"...Jo enzi päiväis sushtestvovaniedu Sovetskoi vluasti vedi upornoidu borjbuu tsarskoin Rosien jälgilöi — negramotnostie i malogramotnostie vastah.

Sovetskoi vluasti joga vuottu otpuskaitshou suuret sredstvat i meijan rajonah nishkoi, shstoi rahvas roittas gramotnoiksi. Soderzhitahes likpunktat, vzrosloin shkolat, platnoit likvidatorat. No yksikii vie äijät kolhoznietat tässä ei opastuttu kirjajah. I meijan kolhozas vie on 7 negramotnoidu i 8 malogramotnoidu.

Mindäh nenka dielo? Sendäh shito itse negramotnoit i malogramotnoit äijäl propuskajah gramotnietoi, ei kävdä shkolah. Ei vie joga kohtas kolhozan pravleniet sozdaittu uslovieloi opastundal, ei ole privlekittii kai obshchestvenno täh ruadoh. Huonoit rukovoditah i seljsovietat tädä dieluo.

Kirjah nepremenno pidäy maltua. Tädä trebutshou tämän päivän kolhoznoi elaugu. Da i kui ruadua suau negramotnoil. Joga ruavos pidäy vedä utshotu, zapishie, podshitatja. Pidäy primenajia tehniekkii, naukkua, peredovoin rahvahan opyttua. Pidäy lugie knigoi, gaziettoi, zhurnualoi. A negramotnoin kai pidäy ruadua tämä kui pimes.

Myö obraschaitsemokseh priyavankel kaikkien kolhoznietkoin, kolhozoin puoleh, organizujia pohodu gramotnoin kolhozan puoles, gramotnoin seljsovietan puoles. Likvidiruitsemmo negramotnostin i malogramotnostin suurekse pruzniekkakse XX Okt-

jabrjskoikse godovshhtinakse... Tämä kirjaine obsushdaitshihes i obsushdajah joga rajonan kolhozas, hierus, seljsovietas. Pohodu gramotnoin kolhozan puoles kehitty.

Kolhoznitsat Tshendoeva, Ananjeva, Jakovljeva i Abramova (kolhozu "Krasnaja sudalitsa") kirjutetah:

— Konzu myö obsudimmo Ulvanan kolhozan kirjajeh, ototimokseh, shito kirjaj pidäy opastua. Annammo objazatjeljstvan i-si päiväis ijuljankuudu opastuo lugemah, kirjutammah i opastuo elendämäh luvetus. Rubiemmo aktivno käymäh likpunktah, shstoi ei propustie ni yhty zanjutiedu.

A kolhozan imeni "Jeshkina" kolhoznitsat: Tshernyshova, Matveeva i Savina kirjutetah: — Myö rubiemmo käymäh likpunktat 6 ehtiä nedälis, shstoi vai suaha opastuo kirjaj.

Kolhozan "Krasnaja Sedoksa" negramotnoit i malogramotnoit uvukse kuudu jo vyipishittii "Krestjanskaja gazeta dlja nashinajustih tshitatjesle".

Rajakomus, Suuresmäis, Kuujärves, Pishispäi tullah sobsthe-niet, shito kolhozan "Udarnik" vyzoavan primaitshemmo. Rasvjertvaitshet suuri pohodu gramotnoin kolhozan puoles.

— Ni yhty negramotnoidu kolhoznietkua 20-c vuozipäiväke sovetkoidu vluastie, — tämä pryzivu pidäy podhvattie kaikil Karelien kolhozoi, kolhoznietkoi. I täh pidäy suuri abu ennen kaikke sovietoi suuri, a mugashe i obshchestvennostipäi.

I. Tshenzhijev.

"Itköy neidoi, ulahuttuu"*)

(PAJATTAU PETROVSKIN RAJONAN HORA)

Itköy neidoi, ulahuttuu, kadajikos kajahuttuu. Katshou yläh — päivy pastau, katshou alah — venjoi soudau.

Kenen netshe venjoi soudau? Tuatto netshe venjois on. Voigos tuatto, armas tuatto, ota minuo venjoiheeh. En voi ottua venjoiheeh. Venjan verkot viettävät. Karjalan kalat kaupittavat. Ruotshin sovat souvettavat.

Itköy neidoi, ulahuttuu, kadajikos kajahuttuu. Katshou yläh — päivy pastau, katshou alah — venjoi soudau.

Kenen netshe venjoi soudau? Sulhoi netshe venjois on. Oigos sulhoi, armas sulhoi, ota minuo venjoiheeh. Sulhoi venjoihyöhe otti, da oman aigamoizen sai...

*) Kirjutammo lyhendetyyny, pajo vie jatkuu jielles.

ja kulttuurista kasvua varten. Valtavista menestyksistään on soveti-Gruzia ennenkaikkea kiitollisuudenvälillä leniniläis-staliniläisen kansallisuuspolitiikan oik-kealle toteuttamiselle ja eritoten siihen aikaan välttämättömälle Taka-Kaukaasian muiden soveti-tasavaltain yhdistymiselle Taka-Kaukaasian federatsioksi.

Kaikkella hänelle ominaisella neroudella sovelluttu toveri Ordzhonikidze taitavasti Leninin Stalinin oppeja sen ajan tavatto-man vaikeissa olosuhteissa, taistelussa menshevismien jättämiä ja kansallisuus-uklonisteja vastaan, jotka edustivat gruzialaisen hyök-kävään shovinismien selvää il-mausta ja esiintyivät v. 1922 Ta-ka-Kaukaasian tasavaltain fede-ratsion muodostamista vastaan. Kuten tunnettua, olivat Lenin ja Stalin Taka-Kaukaasian federat-sion innoittajia ja organisaatto-rit. Sergio Ordzhonikidze johti ja menestyksellisesti päätti taistelun veljellisen, tiiviin liiton ai-kaansaamiseksi Taka-Kaukaasian kansojen kesken ja niiden yhteis-työskentelyn aikaan saamiseksi SSSL:n kaikkien kansojen kans-sa soveltavalla luittamiseksi. Tämän Taka-Kaukaasian kanso-jen veljellisen yhtymisen puoles-ta taisteli paljon myöskin Azer-baidzhanin kommunistinen puo-leh, joka Stalinin uskollisen ase-kumppanin Sergei Mironovitch Kirovin johdolla niinkään murs-kasi nationalisti-uklonistit.

Leniniläis-staliniläisen kansalli-suuspolitiikan toteuttamisen tu-luksena ovat kaikki Taka-Kau-kaasian federatsion tasavallat, niiden joukossa Gruziakin, kiin-teässä yhteydessä koko Sovetii-liiton proletariaatin kanssa, likvi-doineet kansallisen eripuraisuuden jätteet, astuneet historiaansa ennen näkemättömän taloudelli-sen ja kulttuurisen kukoistuksen leveälle tielle. Juuri Taka-Kau-

kaasian Federatsion ansiosta ovat kaikki siihen kuuluneet kansalli-set tasavallat sikäli kasvaneet ja luittuneet, että nyttemmin on tullut mahdolliseksi liittää SSSL:n uuteen staliniläiseen Konstitutsioon pykälä Taka-Kau-kaasian tasavaltain välittömästi kuulumisesta Sovetiliittoon liit-totasavaltain oikeuksilla.

Tällä hetkellä on Gruzia So-sialistisen Sovetitasavallan asu-kaulukku 3.282 tuhatta henkeä. Valtava enemmistö väestöstä (68 pros.) on gruzialaisia, senjälkeen armenialaisia, tjurkkeja, oseti-nilaisia, venäläisiä, abhazialaisia, kreikkalaisia, svenaja, saksalai-sia, kurdeja, lezginjää, tshetshen-nejä, jotka nauttivat kaikkia kan-sallisuksien tasa-arvoisuuden hy-tyksiiä, käyttävät kaikkia mah-dollisuuksia kehittääkseen erilai-sia kansallisia muodoituuksia, mutta sisällöltään yhtenäisiä sosialistisia kulttuurejaan.

Gruzia tasavaltain kuuluvat Abhazian ja Adzharian autonoo-miset tasavallat sekä Etelä-Ose-tian autonoominen alue. Liittyen yhteen suurella ystävyydellä, jo-ka jatkuvasti luittuu leniniläis-staliniläisen kansallisuuspolitiikan toteuttamisen tuloksena, ke-hittää Gruzia kansojen moni-kansallisuuskuksen perhe menes-tyksellisesti sosialistista teelli-suuttaan, kolhoosimaatoutta, suunnitelmallisesti laajentaa vuosisatoja koskemattomina olleiden luonnonrikkauksien hyväksikäyt-töä. Entinen takapajuinen maa on nyt astunut Liiton etumaisten kukoistavien tasavaltain rivei-hin.

Gruzia teollisuus, joka oli tsaar-Venäjän oloissa määrälli-sesti sangen mitätöntä ja teknilli-gesti takapajuista, kasvaa nyt myrskyisesti. Kun 1912 Gruzia teollisuus valmisti tuotteita 28,7 miljoonan ruplan arvosta ja men-

Kolhoznoi kylän uvvet rahvas

Traktoristi Pashkov

Hänel oli vaste 2 vuotta, konzu vanhan tsarskoin Rosien ruadairahvas piettihi omassah muas revoljutsie i dobeitihes voitto. Midä tvorihes ymbäri-tädä häi, konetshno, vie ei tiedännyh.

Aigu meni. Petja Pashkov kazvoi. Häi kazvoi yhtes Sovetskoin vluastinkel. Petja vospityvaitshihes uvves muas — muas mittu-mua tässä ei tiedännyt rahva-han istuorii. I vaiku tämä muu andoi Pashkoval vozmozhnostin piästä mieheks.

Igiä on 21 vuottu. Komsomolj-tsu. Traktoristu-stahanovtsu. Sovetskoin rodinan patriottu. Tänä vuon armieh, Rodnoih Krasnoih armieh lähtöy Petja.

Vot nengoine lyhyesti on tä-män nuoren miehen autobiografii. No tostu luadua on hänel nygöi-ne elos. Tädä elostu ei elettu ni tuotat ni tuatan tuotat, ni pradie-dat.

Mulloizel kezäl Pashkov ruad-oi traktorall vaste tostu vuottu. No nuori krestjunnanin poigu ahvin ovladjetshii mashinain. Häi sen tiedäy kui omat viizi sormie. Tämän peräi ruado loistuu.

... Oli lämmin maiskoi päivy. Pashkov istui "Interal" i kyndi sängie. Normu, puolittosu, a toishi i kaksi — nengomat ol-dih joga päivän tulokset.

Pashkovan traktor ruadoi kah-tel smenal. Toizennu oli traktori-stu Pappoev. Hotj häi oli i vanhembi Pashkovua igie myö, no traktorall ruadoi vie enzi vuottu. I nuori traktoristu vni-muelteljno opasti omuadah tova-rishua ruadamah.

— Konzu minun smena lopeh — mustelon Pashkov — yksikii vie pelloipäi ääre en lähte. Is-

tummos piendarel i katshon, kui zavodi ruavon minun utsheniek-ku. A esli traktor händy ei kuun-dele, menen ozutan, neuvon, kui pidäy ruadua.

Nenga vot Pashkov opasti i kazvatti kezän aigah traktoristan Pappoevan.

Vaste ei ammu, jo lopul tädä kuudu myö vastavimmu Pash-kovankel. Häi tässä vremenno, ruadoi traktoristannu Koverin 2-sel buazal. Sinne händy Anuk-sen MTS-saspai-työtth, kui hy-viä ruadajua.

Lyhyt pagin, kudai meni mei-jän i Pashkovin keskes, andoi meile vozmozhnostin vie lizähtä sen, midä emmo tiedännyt. Vot tämä pagin:

— Äijängö-sit Petja, mulloiz-keäl kezäl sait trudopäiväi?

— Äijän ni vähän, a kuusisa-dua.

Myö tiijämmö, shito traktoris-tan trudopäiväi-kohti maksetah 3 kiluo leibiä i 2 rubljua polti-nankel djengua. Se znuatshiev, shito Pashkov kezän aigah za-robotaitsh sada kaksitostu puolen-kel puudua leivänny i tuhat vii-sisadua rubljua djengahuizin.

— A viego teile oli hyvä dostoizheniedu?

— Olla se pidi, ku 4 kerdua kezän aigah premiruittih.

— Milbo aigua?

— A pravdua, sanno nygöini musta en.

— Et-gö voi kuigi mustoittaa?

— Yksi kerdu oli alul kezäi.

Diskuitshin päiväs 4 normua. Se oli parahimmil päivil, konzu Pavel Markov zavoydi traktoristoin stahanovskoin dvizhenien Kare-lies.

— Sid diskuitshendas vie piä-

zin 4½ normassah. Kolme nor-mua kerran annoi putpäh. I jälgymäine pobeđu minul oli sängien kyynnändäl. Päiväs sta-hanovskoin dekuadan aigah kyn-nin 8,25 gegtuaria (normu 2,75 geg.)

— A viego oli mostu päiviä, konzu et normua vyipolnis?

— Ga mostu päiviä, pozhuaiui, ei ni olluh. Liene esli päiviä puolikymmen olluh kogo kezän aigah. Sid i kai.

— Kuibo duumaitshet, Petja ruadua keviäl i kezäl, kudpat ol-lah tulemas?

— Täh nishkoi dielo on vot nengoine. Minä jo annoi obja-zateljstvan kyndä yhten smenan aigah traktorall kezän aigah 600 gegtuaria. (Normua myö traktori-l "Inter" pidäy kyndä täs ai-jas 250 ga. I. T.) Duumaitshen, shito tämän sanan vyipolnin. A esliku traktor yhtel minul pri-kepitänneh, annan 900 gegtuaria.

Nämiä sanoih voibi uskuo.

Pashkov jo mullozen kezän ai-gah azui päile 500 gegtuarian.

— Jälgymäine voprossu — kui nygöi elät?

Petja muhahitih. Sit sanoi:

— Elos hotj kui hyvä. Syvvä kylläl. Särvidy on tozhe. On i djengua, on i sobua. Opastummo ielleh. Luvon knigua, gaziettua.

Midäbö vie i pidäy. A ku ota-tanneh armieh, roimmos tankis-tannu.

Tälle myö loppemmo. Pidäy vai sanuo, shito traktoristu on uuzi mies — häi on nygöine kolhoznoin hierun uuzi mies. I nengostu, kui Petja Pashkov — hierus suvajah...

I. Tshenzhijev.

Vasiljevin saavutusten salaisuus

Kemin aseman tisuri Vasiljev Vasiljevin työssä alkamista huolelli-sesti tarkastaa junien kulkugra-fikan, merkkää muistikirjaansa milloin ja minkälainen juna tu-lee asemalle ja mitä työtä on suoritettava tässä junassa. Kai-ken tämän jälkeen Vasiljev kut-suu koolle työvuoronsa ja noin 5 minuutin tuotannollisessa neu-vottelussa hän selittää jokaiselle työläiselle, mitä heidän on teh-tävä työvuoron aikana. Työ-vuoro alkaa työssä järjesty-neesti.

Kommunisti Vasiljev muutama aika sitten alkoi vasta näin voi-maperäisesti valmistautumaan työvuoroonsa. Vielä viime vuo-den marras-joulukuulla lasket-tiin Vasiljevin työvuoro kuulu-vaksi huonompien joukkoon, sillä se ei täyttänyt tuotannollisia tehtäviä. Kukaan ei uskonut, että Vasiljevin työvuorosta voi-tulla etumaisin työvuoro. Vasil-jevin työvuoron junien kokoojat Gavrilov ja nuorisoliittolainen Tkazenko työskentelivät huono-sti, heillä oli jo niin paljon muistutuksia, että aseman pääl-likkö oli heidän työstä eroittami-sensa kannalla. Tämän johdosta aseman puoluekomitea otti kuul-tarukseen kommunisti Vasiljevin itseselostuksen. Osoitettiin, että Vasiljev itse ei ole huono työ-läinen, mutta hän heikosti työskentelee ihmisten kanssa. Toveri Vasiljeville kokous osoitti hänen heikkoutensa ja Vasiljev ko-kuksessa antoi sanansa, että hänen nuorisoliittolaisprikaadit-tansa tulee etumaisin prikaadi.

— Täh nishkoi dielo on vot nengoine. Minä jo annoi obja-zateljstvan kyndä yhten smenan aigah traktorall kezän aigah 600 gegtuaria. (Normua myö traktori-l "Inter" pidäy kyndä täs ai-jas 250 ga. I. T.) Duumaitshen, shito tämän sanan vyipolnin. A esliku traktor yhtel minul pri-kepitänneh, annan 900 gegtuaria.

Nämiä sanoih voibi uskuo.

Pashkov jo mullozen kezän ai-gah azui päile 500 gegtuarian.

— Jälgymäine voprossu — kui nygöi elät?

Petja muhahitih. Sit sanoi:

— Elos hotj kui hyvä. Syvvä kylläl. Särvidy on tozhe. On i djengua, on i sobua. Opastummo ielleh. Luvon knigua, gaziettua.

Midäbö vie i pidäy. A ku ota-tanneh armieh, roimmos tankis-tannu.

Tälle myö loppemmo. Pidäy vai sanuo, shito traktoristu on uuzi mies — häi on nygöine kolhoznoin hierun uuzi mies. I nengostu, kui Petja Pashkov — hierus suvajah...

I. Tshenzhijev.

— Sid diskuitshendas vie piä-

zin 4½ normassah. Kolme nor-mua kerran annoi putpäh. I jälgymäine pobeđu minul oli sängien kyynnändäl. Päiväs sta-hanovskoin dekuadan aigah kyn-nin 8,25 gegtuaria (normu 2,75 geg.)

— A viego oli mostu päiviä, konzu et normua vyipolnis?

— Ga mostu päiviä, pozhuaiui, ei ni olluh. Liene esli päiviä puolikymmen olluh kogo kezän aigah. Sid i kai.

— Kuibo duumaitshet, Petja ruadua keviäl i kezäl, kudpat ol-lah tulemas?

— Täh nishkoi dielo on vot nengoine. Minä jo annoi obja-zateljstvan kyndä yhten smenan aigah traktorall kezän aigah 600 gegtuaria. (Normua myö traktori-l "Inter" pidäy kyndä täs ai-jas 250 ga. I. T.) Duumaitshen, shito tämän sanan vyipolnin. A esliku traktor yhtel minul pri-kepitänneh, annan 900 gegtuaria.

Nämiä sanoih voibi uskuo.

Pashkov jo mullozen kezän ai-gah azui päile 500 gegtuarian.

— Jälgymäine voprossu — kui nygöi elät?

Petja muhahitih. Sit sanoi:

— Elos hotj kui hyvä. Syvvä kylläl. Särvidy on tozhe. On i djengua, on i sobua. Opastummo ielleh. Luvon knigua, gaziettua.

Midäbö vie i pidäy. A ku ota-tanneh armieh, roimmos tankis-tannu.

Tälle myö loppemmo. Pidäy vai sanuo, shito traktoristu on uuzi mies — häi on nygöine kolhoznoin hierun uuzi mies. I nengostu, kui Petja Pashkov — hierus suvajah...

I. Tshenzhijev.

— Sid diskuitshendas vie piä-

zin 4½ normassah. Kolme nor-mua kerran annoi putpäh. I jälgymäine pobeđu minul oli sängien kyynnändäl. Päiväs sta-hanovskoin dekuadan aigah kyn-nin 8,25 gegtuaria (normu 2,75 geg.)

— A viego oli mostu päiviä, konzu et normua vyipolnis?

— Ga mostu päiviä, pozhuaiui, ei ni olluh. Liene esli päiviä puolikymmen olluh kogo kezän aigah. Sid i kai.

— Kuibo duumaitshet, Petja ruadua keviäl i kezäl, kudpat ol-lah tulemas?

— Täh nishkoi dielo on vot nengoine. Minä jo annoi obja-zateljstvan kyndä yhten smenan aigah traktorall kezän aigah 600 gegtuaria. (Normua myö traktori-l "Inter" pidäy kyndä täs ai-jas 250 ga. I. T.) Duumaitshen, shito tämän sanan vyipolnin. A esliku traktor yhtel minul pri-kepitänneh, annan 900 gegtuaria.

Nämiä sanoih voibi uskuo.

Pashkov jo mullozen kezän ai-gah azui päile 500 gegtuarian.

— Jälgymäine voprossu — kui nygöi elät?

Petja muhahitih. Sit sanoi:

— Elos hotj kui hyvä. Syvvä kylläl. Särvidy on tozhe. On i djengua, on i sobua. Opastummo ielleh. Luvon knigua, gaziettua.

Midäbö vie i pidäy. A ku ota-tanneh armieh, roimmos tankis-tannu.

Tälle myö loppemmo. Pidäy vai sanuo, shito traktoristu on uuzi mies — häi on nygöine kolhoznoin hierun uuzi mies. I nengostu, kui Petja Pashkov — hierus suvajah...

I. Tshenzhijev.

— Sid diskuitshendas vie piä-

zin 4½ normassah. Kolme nor-mua kerran annoi putpäh. I jälgymäine pobeđu minul oli sängien kyynnändäl. Päiväs sta-hanovskoin dekuadan aigah kyn-nin 8,25 gegtuaria (normu 2,75 geg.)

— A viego oli mostu päiviä, konzu et normua vyipolnis?

— Ga mostu päiviä, pozhuaiui, ei ni olluh. Liene esli päiviä puolikymmen olluh kogo kezän aigah. Sid i kai.

— Kuibo duumaitshet, Petja ruadua keviäl i kezäl, kudpat ol-lah tulemas?

— Täh nishkoi dielo on vot nengoine. Minä jo annoi obja-zateljstvan kyndä yhten smenan aigah traktorall kezän aigah 600 gegtuaria. (Normua myö traktori-l "Inter" pidäy kyndä täs ai-jas 250 ga. I. T.) Duumaitshen, shito tämän sanan vyipolnin. A esliku traktor yhtel minul pri-kepitänneh, annan 900 gegtuaria.

Nämiä sanoih voibi uskuo.

Pashkov jo mullozen kezän ai-gah azui päile 500 gegtuarian.

— Jälgymäine voprossu — kui nygöi elät?

Petja muhahitih. Sit sanoi:

— Elos hotj kui hyvä. Syvvä kylläl. Särvidy on tozhe. On i djengua, on i sobua. Opastummo ielleh. Luvon knigua, gaziettua.

Midäbö vie i pidäy. A ku ota-tanneh armieh, roimmos tankis-tannu.

Tälle myö loppemmo. Pidäy vai sanuo, shito traktoristu on uuzi mies — häi on nygöine kolhoznoin hierun uuzi mies. I nengostu, kui Petja Pashkov — hierus suvajah...

I. Tshenzhijev.

— Sid diskuitshendas vie piä-

zin 4½ normassah. Kolme nor-mua kerran annoi putpäh. I jälgymäine pobeđu minul oli sängien kyynnändäl. Päiväs sta-hanovskoin dekuadan aigah kyn-nin 8,25 gegtuaria (normu 2,75 geg.)

— A viego oli mostu päiviä, konzu et normua vyipolnis?

— Ga mostu päiviä, pozhuaiui, ei ni olluh. Liene esli päiviä puolikymmen olluh kogo kezän aigah. Sid i kai.

— Kuibo duumaitshet, Petja ruadua keviäl i kezäl, kudpat ol-lah tulemas?

— Täh nishkoi dielo on vot nengoine. Minä jo annoi obja-zateljstvan kyndä yhten smenan aigah traktorall kezän aigah 600 gegtuaria. (Normua myö traktori-l "Inter" pidäy kyndä täs ai-jas 250 ga. I. T.) Duumaitshen, shito tämän sanan vyipolnin. A esliku traktor yhtel minul pri-kepitänneh, annan 900 gegtuaria.

Nämiä sanoih voibi uskuo.

Pashkov jo mullozen kezän ai-gah azui päile 500 gegtuarian.

— Jälgymäine voprossu — kui nygöi elät?

Petja muhahitih. Sit sanoi:

— Elos hotj kui hyvä. Syvvä kylläl. Särvidy on tozhe. On i djengua, on i sobua. Opastummo ielleh. Luvon knigua, gaziettua.

Midäbö vie i pidäy. A ku ota-tanneh armieh, roimmos tankis-tannu.

Tälle myö loppemmo. Pidäy vai sanuo, shito traktoristu on uuzi mies — häi on nygöine kolhoznoin hierun uuzi mies. I nengostu, kui Petja Pashkov — hierus suvajah...

I. Tshenzhijev.

— Sid diskuitshendas vie piä-

zin 4½ normassah. Kolme nor-mua kerran annoi putpäh. I jälgymäine pobeđu minul oli sängien kyynnändäl. Päiväs sta-hanovskoin dekuadan aigah kyn-nin 8,25 gegtuaria (normu 2,75 geg.)

— A viego oli mostu päiviä, konzu et normua vyipolnis?

— Ga mostu päiviä, pozhuaiui, ei ni olluh. Liene esli päiviä puolikymmen olluh kogo kezän aigah. Sid i kai.

— Kuibo duumaitshet, Petja ruadua keviäl i kezäl, kudpat ol-lah tulemas?

— Täh nishkoi dielo on vot nengoine. Minä jo annoi obja-zateljstvan kyndä yhten smenan aigah traktorall kezän aigah 600 gegtuaria. (Normua myö traktori-l "Inter" pidäy kyndä täs ai-jas 250 ga. I. T.) Duumaitshen, shito tämän sanan vyipolnin. A esliku traktor yhtel minul pri-kepitänneh,

U L K O M A I L T A

Italian kommunistisen puolueen julistus

Paris, 27 maalisk. (TASS). "Humanite" on julaisut Italian kommunistisen puolueen julistuksen, jossa leimataan häpeällä Italian fasismin intervensio tasavaltaisessa Espanjassa ja tervehdittään italialaisten sotilaiden veljeilyä tasavaltaisen armeijan espanjalaisten sotilaiden kanssa Guadalajaran rintamalla.

Julistuksessa sanotaan, että Italian fasismin hallitus odotti riemuvoittoa Guadalajaran rintamalla. Mutta todellisuudessa italialaiset sotajoukot pakotettiin perääntymään ja ne kärsivät suuria vaurioita. Italialaisten intervensiivivälikomppanioiden tappio ei kuitenkaan ole todistanut Italian kansan heikkoudesta, sillä antautuessaan vangiksi tai paetessaan fasismin armeijan riveistä, italialaiset sotilaat siirtyivät tasavaltaisten puolelle aseet käsissään, sillä oikeudenmukaisuuden ja vapauden aatteiden innostamat italialaiset vapaaehtoiset Garibaldin nimelle omistettussa antifasismissa pataljoonassa sankarillisesti taistelevat fasismin nujertamisen puolesta.

Edelleen julistuksessa osoitetaan, että Italian kommunistinen puolue kutsuu Italian kansaa seuraamaan taistelujain esimerkkiä Guadalajaran rintamalla, jossa garibaldilaiset ja italialaisten fasisistien joukko-osastojen sotilaat veljelevät, tunteiden yhteistä vihaa sotaa vastaan ja yhdessä pyrkien vapauteen ja oikeudenmukaisuuteen sekä voimakkaan yhteisrintaman luomiseen.

Lopuksi Italian kommunistinen puolue vaatii sitä, että Italian fasisistiset sotajoukot viipymättä kutsutaan pois Espanjasta.

Fasististen lentäjien epäonnistuminen

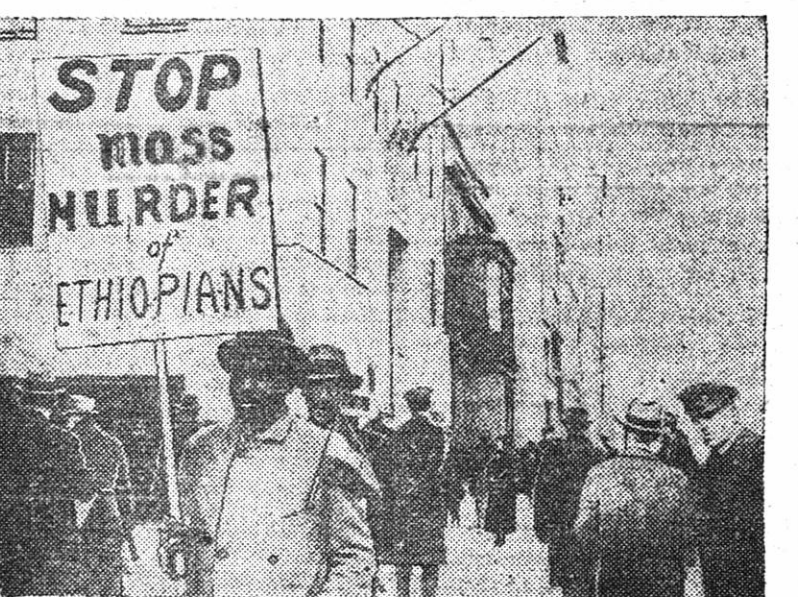
Saksan fasisitit ilmailualan "fure-rit" yrittivät maaliskuun alussa lyödä maailmanrekordin pituudella suoraa tietä (maailmanrekordi, kuten tunnettu, kuuluu ranskalaisille lentäjille Kodolle ja Rossille, se on 9104,7 km.). Dessauista (Saksa) starttasi Rio de Janeiroon (Etelä-Amerikka) kahdella nauttadieselmoottorilla varustettu lentokone Junkers-86, jonka miehistöön kuului 4 henkilöä.

Europaa ja Baikan Afrikan yllä lento sujui onnistuneesti, mutta etelä-Atlantilla yllä yksi moottoreista meni epäkuuntoon. Lentäjät kääntyivät takaisin ja 28 tunnin kuluttua startista laskeutuivat Bathurstissa, lentäen kuitenkin lähes 6500 kilometriä. Yritys epäonnistui.

Japanin budjetti vahvistettu

Tokio, 28 maalisk. (TASS). Japanin parlamentin alakamarin eilisessä istunnossa vahvistettiin äänten enemmistöllä muutoksitta lisäbudjetti vuodelle 1937-38.

Yläkamarin eilisessä istunnossa vahvistettiin laki välikaisesta verojen korottamisesta. Yläkamarin budjettikomisssi vahvisti muutoksitta budjetin vuodelle 1937-38.

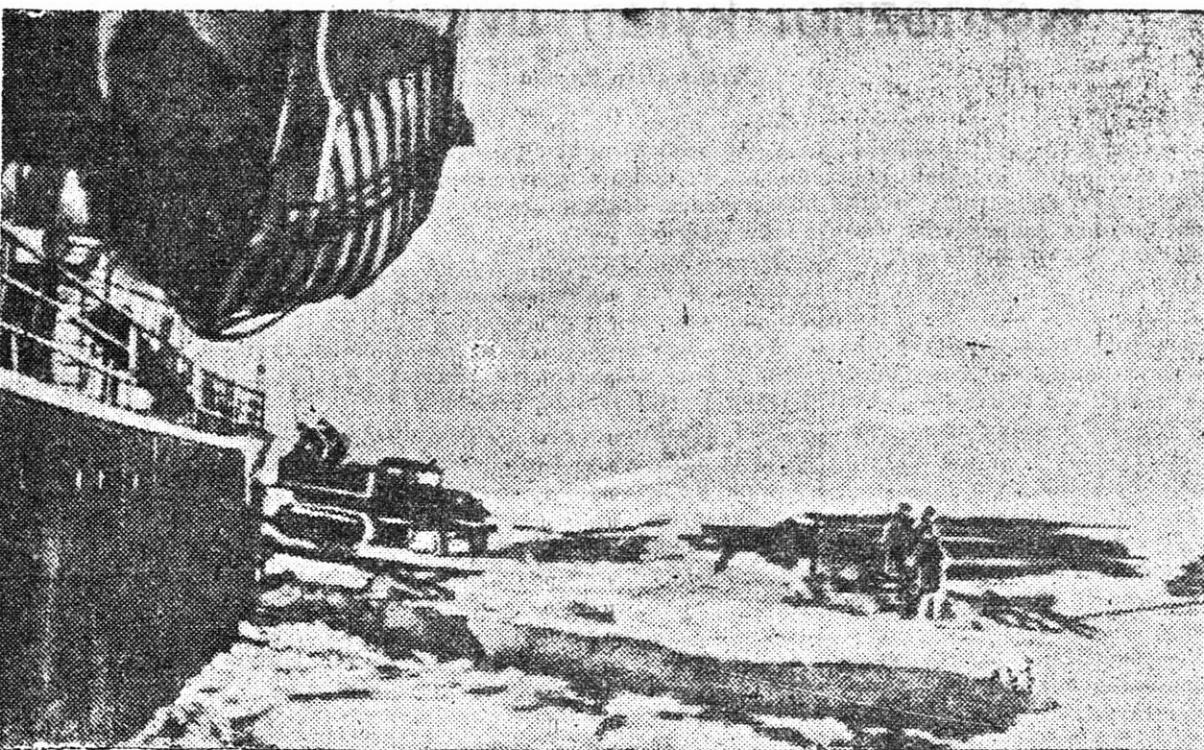


KUVASSA: Yksi lakkovahdeista Italian lähetystöön edustalla New Yorkissa. Lakkovahdilla on plakatti, jossa protestoidaan italialaisten fasistien Abessiniansa suorittamia julmuuksia vastaan. (Sojuzfoto)

Vakavien päätöksen edellä

Herra Grandi — Italian virallinen edustaja sekaantumattomuuskomiteassa — on ilmoittanut tälle komitealle muokan omaa henkilökohtaisena mielipiteenään, että yksikään italialainen "vapaaehtoinen" ei poistu Espanjasta ennen kansallissodan lopullista päättymistä. Näillä sanoilla Grandi täydensi tiedotusta siitä, että Italian hallitus "tällä hetkellä ei ole valmis" käsittelemään kysymystä vapaaehtoisten poistumisesta Espanjasta, kysymystä, jonka kaksi kuukautta sitten otti esille juuri Italia. Grandin ilmoitus muodostui havainnolliseksi todistukseksi ja kyynilliseksi tunnustukseksi siitä, että fasisistit eivät aikovut hinnanalla millään tahansa viedä loppuun verisen asiansa Espanjassa. Se ei ole vain suoranainen haaste Espanjan kansalle ja maailman yhteiskunnalle, vaan myöskin niille maille, jotka ovat yhdistyneet Lontoon komiteassa ja joihin Italiaa yhdistävät juhlalliset lupaukset sekaantumattomuudesta.

Muutamissa Lontoon piireissä yrittää lieventää Grandin tämän ilmoituksen merkitystä. Virallinen "Daily Telegraph" selvittelee, että vapaaehtoisia muka ei kuitenkaan onnistuta kutsumaan pois ja tämän vuoksi niin Grandin "henkilökohtainen ilmoitus" kuin myöskin hänen ilmoituksensa hallituksen nimessä eivät muuta asiaa. Sanomalehden mielestä ei vielä ole todistusta siitä, että Italia on lähettänyt uusia joukkoja Francolle. Tämän vuoksi sanomalehti on sitä mieltä, että Britannian diplomatin on uudelleen täytettävä "kärsivällisyyden vitellin" traditiomainen tehtävänsä. On sanottava suoraan, että tämänta-



Sovettiliitto on rakentanut maailman kaikkein pohjoisimman napaseutuaseaman Rudolfin saarella, joka on noin 4.000 kilometrin päässä Moskovasta. Jäänmurtaja "Rusanov" on kuljettanut saaren rannikolle tarvittavat rakennusmateriaalit ja koneiston. Nyt on siellä kasvanut kokonainen pikkua kaupunki — asuntotaloja, joissa asuu 20 talvehtijaa, sähköasema, radioasema, autogarazhi ja vieläpä navetta.

KUVASSA: rakennusmateriaaleja ja koneistoa puretaan jäänmurtajalta "Rusanov" Rudolfin saarelle. (Sojuzfoto.)

Sahojen stahanovilaisille — uusi raami

Nykyaikaisella ja vallankumouksen edellisen ajan sahalaistokella on yhtä vähän yhteistä kuin yöllä ja päivällä. Vallankumouksen edellisen ajan sahalaistoksen "mekanisatio" perustui lihasvoimalle ja työläisten ylivoimaiselle riistolle. Sovettiliiton tuotannon nousu on varustanut puunjalostusteollisuuden ensiluokkaisilla raameilla ja mekanismeilla.

Stahanovilainen liike paljasti sahateollisuudessamme piilevät suunnattomat lisämahdollisuudet ja pakotti tarkastamaan sahalaistoksemme koneiston tuotannollisen tehon sekä työntuottavaisuuden normit.

Mutta samaan aikaan uudet stahanovilaiset nopeudet asettivat tieteellisten ja teknillisten kaaderiemme eteen kysymyksen uuden, voimakkaamman saharaamin valmistamisesta. Tällaisen raamin rakenteen tulee sisältää kaikki nykyaikaisen tekniikan saavutukset, sahateollisuutemme stahanovilaisen saavutukset, sekä rationaalisuuttoriemme ja konstruktoremme monilukuiset keksinnöt ja ehdotukset.

Uuden kotimaisen saharaamin projektin laatimista varten kansankomissaarin päiväkäskyllä on tieteellisteknillisen neuvoston yhteyteen muodostettu komissi sahalaisten spesialisteista ja konstruktoreista. Kansankomissaarin tehtävä tulee täysin toteutetuksi ainoastaan sillä ehdolla, jos komissi kykenee vetämään tähän tehtävään sellaiset tuotantolaitokset, joilla on rikas kokemus saharaamien käytön alalla.

Vladimir Iljitshin nim. om. tehtaan valmistamat RLB-75-muuret saharaamit ovat saaneet suuren auktoriteetin luottotavina ja kestävinä saharaameina. Ne suurella menestyksellä kilpailevat ulkomaisen Bolinder-ym.

Tämän vuoksi uuden saharaamin konstruktiosion pohjaksi on otettava tämä korkeittu RLB-75 saharaamin malli. Uuden raamin kulkunopeutta on lisättävä 600 mm. asti. Bobruiskin kombinaatilla raamin kulkunopeutta on jo lisätty 500 millimetristä 600:aan ja on saatu hyviä tuloksia. Ennakkolaskelmien mukaan tällainen lisäys raamin kulkunopeudessa kohottaa raamin tuotantotehoa 12-15 %:lla.

RLB-75-raamien kulkunopeuden lisääminen vaatii uuden kampiakselin asettamista, kampiivien lujittamista, pitempiä ohjaajia ja pitempiä luistajia. Raamien kiertosnopeutta ei mielestämme kaipaakaan lisä, sillä se huomattavasti lisää jatkuvuusvoimien vaikutusta raamin mekanismissa, joka vaatisi myös koko konstruktion muuttamista monimutkaisemmaksi.

Nykyaikaisen raamin painoon verraten inertiavoimien vaikutus on jo niinkin verrattain suuri ja voi tulla esteeksi raamin kulkunopeuden ja kiertosnopeuden lisäämiselle. Raamin painoa on pienennettävä konstruktiviisilla muutoksilla ja keveiden metallien käyttämisellä, niinkuin lentokoneiteollisuudessakin. Siinä suhteessa on käytetty Skandinavian maiden koneiteollisuuden kokemusta ja oman maamme konstruktoreiden ehdotuksia.

Uuden raamin konstruktiosion on otettava Amerikan sahateollisuudessa käytäntöön otettu mekanismi, jota nimitetään keinoaviksi ohjaajiksi. Sen tarkoituksena on antaa sahalle ja sen hampaille oikea kulkusuunta jokaisella lyönnillä ja säännöstellä sahan nopeus parrun kulkunopeuden muuttamisessa. Jos raami on varustettu keinoavilla ohjaajalaitteella, silloin sahan hampaat eivät hankaa sahausken pohjaa sahajan ylös noustessa, koska sahat tekevät pienen takaliikkeen sahausken pohjasta. Raskain kuormitus on raamin sahoilla silloin kun sahat lähestyvät alimpaa kuollutta pistettä. Amerikalaisissa raameissa kuormitus sahan hammasta kohti tässä pisteessä on monta kertaa pienempi kuin europalaisissa raameissa. Tämä seikka antaa mahdollisuuden pitää raamissa samanlaisen kulkunopeuden paksujakin puita sahatessa. Amerikalaiset konstruktorit ovat tehneet tämän kullisilaitteen yksinkertaiseksi, kestäväksi ja luotettavaksi.

RLB-75-raamissa avautuvan osan stativilla on mahdollisuus liikkua ylös ja alas vetorullien mukana. Tämän takia avautuva laite on joko liian heikko, tai liian painava. Amerikalaisissa raameissa avautuva osa ei liiku ylös ja alas. Ylös ja alas liikkuvat ainoastaan puristusruulat. Näinollen raamin konstruktiosio tulee keveämmäksi ja luotettavammaksi.

Raamin voimavälityslaitteessa on nykyään löysä ja kiinteä väkipyörä. Löysä väkipyörä raamissa haittaa raamin tarkastusta satunnaisten seisokkien aikana, sillä vetoihina jatkaa vauhtiaan. Tämä epämuikavuus uudessa konstruktiossa on poistettava, laittamalla raamiin oman moottorinsa, josta raami saa voimansa.

Kierruuvilla parrun vetolaitteessa on paljon kielteisiä puolia. Amerikalaiset ovat laittaneet vetolaitteeseen kartiomaiset hammaspyörät. Ylä- ja alarullien akselit amerikalaisissa raameissa eivät useimmissa tapauksissa ole samassa pystysuorassa asennossa, alimmaiset rullat ovat lähempänä sahoja kuin ylimmäiset. Se antaa parrulle vakaa asennon raamissa.

Kaikki nämä ulkomaisen tekniikan saavutukset on huomioitava uuden kotimaisen saharaamimme konstruktiossa. Samanaikaisesti on tarkoin harkittava myöskin Surodeikin, Andrijevskij ym. rationaalisuuttorien ehdotukset, joita on tehty nykyaikaisten saharaamimallien modernisoimiseksi. Sangen mielenkiintoinen on insinööri Shvedtsikovin ehdotus saharaamin hydraulisesta voimavälityslaitteesta.

Uuden saharaamin konstruktiosia laadittaessa ei missään tapauksessa saa unohtaa raamia palvelevia mekanismeja. Glavlesdrevin muutamia laitteita ovat laitteet ja otanneet käytäntöön raamin takakierin tilalle monenlaisia kiilavälityskonstruktioita. Tt. Andrijevskij ja Tsofin ovat ehdottaneet kärien tilalle konveijereita. Skandinaavian maiden sahajan kokemuksesta tunnetun tapauksia erilaisten mekanismien käytäntöönottamisesta, jotka turvaavat puitavaran keskeyttämättömän kulan raamiin, sekä sahatavaran ja pintalautojen korjaamisen raamin takana.

Siirtymistä suurempiin leikkauksiin ja kulkunopeuksiin on seurattava erikoisten transporttimekanismin konstruoinen, jotka voivat suoritua lisääntyneestä sahatavaran tulvasta.

Kansankomissaarin ajankäytön ja elämän vaatima direktiivi on kunnias tehtävä, jonka toteuttamiseen on aktiivisesti osallistuttava sahateollisuutemme insinöörin, tekniikkojen ja stahanovilaisen laajojen kerroksien.

Glavlesdrevin pääinsinööri M. WOLLFEIL.

KIRJEENVAIHTAJIEN SIGNAALIA

Juopotteleva, byrokratisoitunut työnjohtaja Pegmatiittitehtaan rakennuksella

Kontupohjan Pegmatiittitehdas on surun lapsi. Sitä on rakennettu jo yli viisi vuotta. Se on tullut maksamaan viisi kertaa enemmän kuin mitä kustannusarvio edellytti, mutta siltikään se ei ole vielä likimainkaan valmis. Tehtaan johtavat henkilöt ovat vaihtuneet tuhanteittain, samoin myöskin työläiset.

Joku viikko sitten vaihtui tehtaalla taas rakennuspäällikkö. Karel-Granit lähetti meille erään insinööri Beganovin, oikean byrokratin. Kaikista löpöteilystään huolimatta ei hän ole järjestyntä työläisille työtä ja ansiomahdollisuutta, vaan reuhas siten, että koko ammatillinen rakennustyövoima ansion puutteesta jättää tehtaan. Irtisanomukset hän allekirjoittaa kylmesti anoniimista lukematta, ja silmää räpyttämättä sanoo hän itse itti työläisiä. Mainittu byrokratti ei suvaitse maksaa palkkaa tehdystä työstä. Ottaakamme pari esimerkkiä: Erään putkityöläisen kehoitettiin ylityönä kokeilemaan vesipumppulaitetta, mutta kun tuli maksun aika, niin selitettiin, että työstä ei voidakaan maksaa, koskapa ylityöntekoon ei oltu saatu ammatillista lupaa. Eräs kirvesmiehrikööri teki ahkerasti työtä 35 päivää (työ tehtiin öisin), mutta tästä työstä tämä työnjohtaja maksoi vain 73 ruplaa, eli vähän yli 2 ruplaa kahdeksan tunnista työstä. Kun prikadiri meni konttoriin puhumaan asiasta, niin ajoi tämä byrokratti hänet ulos. Kovan painostuksen jälkeen maksettiin miehille lopulta palkkaa.

Kun työläisille ei pystytty järjestämään työtä, niin maksetaan heille mielivaltaisesti joku rupla päivälle. Mutta onpa sellaisia työläisiä, jolle tämä johtaja maksaa ansiotonta palkkaa. Tehtaalla on betonimiesten prikadiri suuri juoppo Stolorov. Helmikuussa Stolorov kaivoi muutamia maakuoppia, ja suurimman osan työstä istuen jonkun tulisijan ääressä. Tälle juomaveikolle maksoi rakennuspäällikkö 625 ruplaa. Tämä tapaus on koko tehtaan työläisten puheaiheina.

Insinööri Beganovin elämäntavat ovat huonot. Juoppotellen takia jäävät työt järjestämättä. Oltuaan muutaman päivän työssä, oli hän jo jälleen pari päivää rukuissa ja kuljeskeli humalassa pitkin Kontupohjan katuja. Muutama päivä sitten oli hän työmaalla humalassa ja maksoi tiedottomana eräessä konttorin siivottuneessa, josta hänet vietiin kuskuttamien tehtaan hovevoille pois. Tuona tapahtumapäivänä oli Petroskosta Karel-Granitin edustaja Pegmatiittitehtaalta ja he siis tietävät tapahtumasta, mutta kuitenkin annetaan tämän juopon byrokrattin istua paikallaan. Rakennustyöläiset vaativat, että asia kiireellisesti tutkitaan ja rakennuspäällikkö Beganov asetetaan rikosoikeudelliseen edevastuuseen.

Talvio.

Missä vika?

Karelstroissa on vallinnut jo useamman kuukauden ajan sellainen tilanne, että työläiset eivät ole saaneet säännöllisesti palkkojaan. Tällä kertaa osa työläisten palkoista on maksamatta vielä tammikuultakin. Työläiset joutuvat menettämään huomattavasti työaikaa palkan jonottamisessa, sillä palkasta maksetaan vain 5-10 ruplaa kerralla.

Kysymyksestä on hälytetty jo useampaan kertaan ja niinpä trustin tihrehtööri Kurakin maaliskuun alkupäivinä "Punaisen Karjalan" toimituksen edustajalle vakuutti, että palkkavelallisuus poistetaan ainakin 4 päivän kuluessa. Nyt kuitenkin on maaliskuun viimeiset päivät käsissä, mutta tilanne on ennallaan, palkkavelallisuutta ei ole likvidoitu.

Karelstroin johdon on vihdoin päästävä rauhoittuneisuudesta ja käsitettävä lopultakin, että palkkavelallisuutta ei poisteta käsiin levittelyllä, vaan päättävillä toimenpiteillä.

Vastaavien elimien on ylläestetty kysymys tarkastettava ja annettava vastaava ojeunus niille, jotka ovat syyllisiä palkkojen pidätykseen.

M. K.

Huonosti suoritettu remonti

Sojmannin johtavan viertotien varrella sijaitseva asuinparakki N:o 5 kuuluu Asunto-osuuskunnalle N:o 1. Viime syyskynä suoritettiin osuuskunnan katon korjaus. Katon korjaus suoritettiin arvatenkin rakennusmateriaalin säästöä silmälläpitäen, koskapa katon korjauksen käytettiin pääasiassa vanhoja lautoja.

Etuakteen oli selvää se, että sadeiden tullen katto alkoi vuotamaan. Ja niinhän se kävi. Kun ilmat lämpenivät ja lumi alkoi sulaa, niin katto osoitti "korkean" laatunsa, se vuotaa enemmän kuin vanha katto. Asunto-osuuskunnan johto on tästä tietoinen, mutta se ei ole tehnyt mitään sen korjaamiseksi.

Tämä on mitä rikollisinta yhteiskunnallisten varojen tuhlausta ja mitä törkeitä puolueen ja hallituksen päätösten rikkomista työläisten asunto-olojen parantamisesta.

E. Vahén.

Suksitehtaan fyyskulttuurijärjestön hiihtokilpailut

Maaliskuun 24 päivänä järjesti Suksitehtaan fyyskulttuurijärjestö hiihtokilpailut, joihin osallistui noin 70 henkilöä tuotannossa työskenteleviä rivityöläisiä. Toimitusjohtaja ja insinööri-työläisistä työntekijöistä ei kilpailuihin osallistunut ketään.

Tulokset: miehet 20 km. Neva 1 p. 35:58 min. 10 km. Karkarin 46:01 min. 10 km. matkalle osallistui kaikkiaan 22 hiihtäjää.

Naiset 8 km. Leena Larkina 29:56 min. Virve Luoto 30:15 min. Helmi Huhtala 32 min. Naisten 5 km. Lempi Enckell 37:30 min. Hilja Aivakainen 44:44 min.

Tämän lisäksi kilpailivat alle 9-vuotiset pojat 2 km. ja alle 14-vuotiset pojat 3 km. matkoilla.

K.

Kansanoikeudessa

Kansanoikeus tuomitsi v. 1927 kansalaisen Sotshnevin maksamaan eläketilä lapselleen, jonka hän oli jättänyt erotessa vaimostaan. Vsta 1926 lähtien ei Sotshnev maksanut säännöllisesti' häneltä kuuluvaa lapsensa eläkettä, jotenka tähän mennessä maksamatta jäänyt eläkesumma on yhteensä 2.220 ruplaa.

Todennäköinen sää tänään

Pohjois-Karjalassa lämpömittari yöllä -5°-8° ja päivällä lähes 0°. Etelä-Karjalassa — yöllä -2°-5° ja päivällä +4° saakka. Pilvistä, ajoittain selkenevää. Heikko epämääräinen tuuli.

ILTAPUOLUEKOULUN OPISKELUTILAILUUS ON SIIRRETTY

Maaliskuun 29 p:nä maaliskuun 31 päivään klo 6 iltaan.

Puoluekabinetti.

Maaliskuun 20 p:nä v. 1937 alkoi Karjalan Ilmailuklubi ja NLKN:n Kaupunkikomitea OPPIILAISEN VASTAANOTON Liitolaitteistamalle kandidaateiksi LENTOKOULUUN vuodelle 1938.

Opiskeluun haluvavat voivat kääntyä osoitteella: Leninin katu, talo 29. Ilmailuklubi, tov. BAINOVIN puoleen joka päivä kello 12-17.

ILMAILUKLUBI.

Vastaava toimittaja K. VENTO

ITSEOPISKELIJAIN TIETOON Huhtikuun 1 p:nä huhtik. 6 p:nä saakka tulee toimimaan opettaja-opiston III kursin ja spesialistien suorittavien eksterien ja itseopiskelijain opintonsessa.

Rekisterointi suoritetaan huhtik. 31 p:nä opiston huoneustossa Tonkoukun 1 päivän katu talo N:o 7.

Tröskentely tulee tapahtumaan opiston huoneustossa 1/IV-37 klo 10 alkaen.

Johto.

KINOTEATTERI "PUNA-TÄHTI" Tänään ja huomenna uusi äänifilmi "BALTIAN DEPUTAATTI" Ohjelman lisäksi uusi äänihurnaall KARJALAN TAITEEN DEKAADISTA Leningradissa.